

KSIX

ENGLISH - USER MANUAL

SPECTRUM SMART GLASSES – BSGGLASS01B

1. Features

1.1 Technical specifications

Camera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Image format: JPG

Image resolution: 6239*5058 pixels

Video format: H.264, MP4

Audio format: WAV

Internal storage: 4 GB

Battery: 255 mAh

Battery life: 8 hours of talk time, 1 hour of recording

Charging time: 1.5 hours

Application: HeyCyan

Compatibility: Android 9.0 / iOS 13.0 and above

Simultaneous translation and interpretation in 139 languages: English, Spanish, Chinese, Arabic, Portuguese, German, French, Dutch, Italian, among others.

Connectivity: wireless 5.4

Connectivity range: > 10 m

Material: TR90

Water resistance: IP65

Dimensions: 15.3 x 5.2 x 4.0 cm

Weight: 44.5 g

1.2 In the box

1 x Smart glasses

2 x UV400 sun lenses

2 x Clear UV400 lenses

1 x 2-pin to USB-A charger (1.2 m)

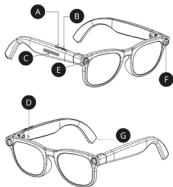
1 x Case

1 x Cleaning cloth

2 x Nose pads

1 x User manual

1.3 Product details



A. Rear button

B. Front button

C. Touch panel

D. LED indicator

E. Camera

F. Capture indicator

G. Charging pins

1.4 LED indicators

The LED indicator (D) on the glasses shows the connection and battery status of the device. By observing the colours and flashes, you can easily identify whether the device is on, off, charging or connected to your smartphone.

- **Power On:** a blue light will flash when you press and hold the front button (B) for 2 seconds.
- **Pairing:** a blue light will flash until the glasses and smartphone are paired. Once this process is complete, the light will turn off.
- **Charging:** a steady red light will be displayed when charging begins. When they are fully charged, the light will turn off.
- **Power Off:** a red light will flash when you press and hold the front button for 5 seconds.

1.5 Charging

The KSIX glasses take approximately 1.5 hours to fully charge, and the battery can last up to 8 hours depending on usage. Connect the USB-A port to a charger, computer port, or external battery, and position the magnetic pins so that they correctly attach to the charging pins (G) on the right-hand side of the back of the glasses.

2. Initial setup

2.1 Power on/off

Press and hold the front button for 2 seconds to turn the device on. Press and hold for 5 seconds to turn off. The device also turns on when charging.

2.2 Downloading the application

The app compatible with KSIX Spectrum glasses is called HeyCyan. It is available on Google Play and the App Store; click on the icons below to download it.



2.3 Registering in the app

1. Open the app and select the "My profile" option from the menu at the bottom right of the screen.
2. Register on the app if you have not already done so, then log in with your username and password.
3. In your profile, you can edit the basic information required to use the app. Once you have filled in all the required information, you are ready to start using the app. To ensure optimal performance and use of the features, be sure to accept all the permissions requested by the app.

2.4 Pairing iOS/Android devices

1. Enable Bluetooth® on your smartphone.
2. Log in to the HeyCyan app and go to the "Home" section, the first icon at the bottom of the screen.
3. Tap on the connection device with the glasses turned on.
4. Once the device search is complete, tap on KSIX GLASSES to establish a connection between your smartphone and the glasses.
5. Once both devices are connected, the glasses will be fully ready for use.

2.5 Troubleshooting.

If necessary, you can reset the glasses to their factory settings. Press and hold the front button for 10 seconds to reset the device to its factory settings. Please note: this process will delete all files stored on the glasses.

3. Basic operations

3.1 Touch panel

- **Play/Pause:** Double tap the touch panel (C) once to play or pause the sound.
- **Adjust volume:** Slide the touch panel forwards and backwards to increase and decrease the volume.
- **Next song:** Press and hold the touch panel 3 seconds to skip to the next song.
- **Previous song:** Tap the touch panel three times to return to the previous song.

3.2 Taking a photo

Press the front button once to take a photo with the camera (F) built into the KSIX glasses. When you do this, the capture indicator (E) will flash blue once.

3.3 Recording video

Press the front button twice to start recording a video. During recording, the capture indicator will remain lit in blue. Press the front button again to stop recording.

3.4 Recording audio:

Press and hold the rear button (A) for 2 seconds to start voice recording. During recording, the capture indicator flashes blue. Press the rear button again to stop recording.

3.5 Phone calls:

Press the front button once to answer an incoming call. Press and hold the same button for 2 seconds to reject it.

3.6 Usage detection:

The usage detection feature is enabled by default. When you remove your glasses, music playback will automatically pause. When you put them back on, double-tap the touch panel to restart the music. You can change the settings to suit your preferences.

3.7 File synchronisation:

To transfer content recorded with your glasses to your smartphone, ensure that Bluetooth® and Wi-Fi are enabled. In the application, go to the "Album" tab in the bottom menu and select "Import". When a pop-up window appears "HeyCyan wants to Join WLAN Network?", select "Join" . Once the process is complete, you can view and save your photos, videos and audio files directly to your smartphone.

3.8 Auto-save

The HeyCyan app can automatically save all photos, videos and audio recordings made with your KSIX Spectrum glasses to your smartphone, so you can access, play or share your files at any time. To activate this feature, go to the "Album" section, tap the gear icon in the upper right corner and activate the "Auto Save" option. From that moment on, all files you import from the glasses to the app will be automatically saved to your smartphone. You can also save them manually by selecting the desired image or file and pressing the "Save" button. Please note that this feature requires a Wi-Fi connection.

4. AI voice assistant

4.1 Activation

There are two different ways to activate the smart voice assistant:

- By voice: say "HeyCyan" (h'eīsaī'an) to activate the assistant
- By button: press the rear button once.

4.2 Photography

The voice assistant allows you to take photos without using your hands. Focus on the object and say, "Hey Cyan, take a photo." The shutter sound will confirm that the image has been taken correctly.

4.3 AI object recognition

Identify what you see in real time thanks to AI. Focus on an object and say, "Hey Cyan, what's in front of me?" The system will automatically take a photo, analyse the image and give you the answer both by voice and transcribed on the app screen. If you are unable to speak, you can also activate this function by double-clicking the rear button.

4.4 Conversation

Once the voice assistant is activated, you can have an instant conversation with it and ask your questions. The answers will be displayed in the "AI" section of the bottom panel of the app and will also be played through the **speaker built** into the glasses.

4.5 Translation

KSIX Spectrum glasses feature an artificial intelligence system that translates in real time into more than 139 languages. This feature allows you to have a bilingual conversation easily and naturally.

1. Put on the glasses and hand your mobile phone to the person you are talking to.
2. When you speak, your words are transcribed and displayed in translation on the phone screen, so that your conversation partner can read them in their own language.
3. When your conversation partner responds by speaking into the phone, the translation is played back in real time through the glasses' built-in speaker and also appears transcribed on the screen.

5. Safety, maintenance, and usage recommendations

Read all the provided documentation and instructions before using the product. Only use accessories that are compatible with the product. Clean the product regularly with a dry cloth. Make sure the product is unplugged or switched off during cleaning. Keep the ports and connectors of the product clean and free from dust and dirt to ensure proper connection. Avoid damaging the product. Do not apply excessive pressure to any part of the product. If the product has a cable, do not bend or pull it with excessive force to avoid damaging it. Do not expose the product to a higher level of humidity than it is designed for. If the product is liquid-resistant, rinse it with fresh water and dry it after any immersion or use in liquids. Always store the product in a dry place, away from moisture. Keep the product away from flammable materials, and do not expose it to fire, heat sources, or extreme temperatures. When not in use, unplug the product and store it in a clean, dry place, away from moisture and dirt. If water enters the product, disconnect it immediately from any power source or device to which it is

connected. Do not use the product for any purpose other than that for which it was designed. Do not use the product if you notice any visible defects. Do not open, disassemble or attempt to repair the product yourself. These actions invalidate the warranty. Keep the product out of the reach of children. Recycle the product in accordance with local environmental rules and regulations. If the product includes a battery, maintain the state of charge between 20% and 80% of its capacity to preserve the battery life.



6. Legal Notice

Atlantis Internacional, S.L. declares that this product complies with the essential requirements and any other applicable or mandatory provisions of Directive 2014/53/EU. The functions and features described in this manual are based on tests conducted by Atlantis Internacional, S.L. It is the user's responsibility to inspect and verify the product upon purchase. Atlantis Internacional S.L. disclaims all liability for any personal, material or financial damage, or any harm to your device, arising from improper use, abuse or incorrect installation of the product. Warranty conditions are available at ksixmobile.com/warranty. CE compliance certificates can be accessed at ksixmobile.com/CE.



7. Disposal of Electrical and Electronic Equipment

All devices bearing this symbol are classified as Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) under Directive 2012/19/EU and must be disposed of separately at an appropriate collection point. Do not dispose of them with household waste. If the device uses batteries, they must be removed and deposited at a specific collection point. If the batteries are non-removable, do not attempt to extract them; this must be done by a qualified professional. Separate disposal and recycling help conserve natural resources and prevent the harmful effects on human health and the environment that could result from incorrect disposal. The final price of this product includes the cost of environmental management for the proper treatment of generated waste. For more information, please contact your vendor or the local waste management authorities.

KSIX

ESPAÑOL - MANUAL DE USUARIO

GAFAS INTELIGENTES SPECTRUM – BSGLOSS01B

1. Características

1.1 Características técnicas

Cámara: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Formato imagen. JPG

Resolución imagen: 6239*5058 píxeles

Formato vídeo: H.264, MP4

Formato audio: WAV

Almacenamiento interno: 4GB

Batería: 255 mAh

Autonomía: 8 horas en llamada, 1 en grabación

Tiempo de carga: 1,5 horas

Aplicación: HeyCyan

Compatibilidad: Android 9.0 / iOS 13.0 y superior

Traducción e interpretación simultánea en 139 idiomas: inglés, español, chino, árabe, portugués, alemán, francés, neerlandés, italiano, entre otros.

Conectividad: inalámbrica 5.4

Rango conectividad: > 10 m

Material : TR90

Resistencia al agua: IP65

Dimensiones: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Peso: 44,5 g

1.2 En la caja

1 x Gafas inteligentes

2 x Lentes solares UV400

2 x Lentes transparentes UV400

1 x Cargador 2 pines a USB-A (1,2 m)

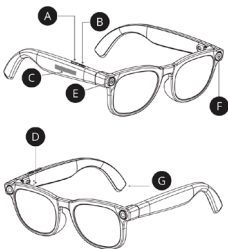
1 x Funda

1 x Paño de limpieza

2 x Almohadillas nasales

1 x Manual del usuario

1.3 Detalles del producto



A. Botón trasero

B. Botón frontal

C. Panel táctil

D. Indicador LED

E. Cámara

F. Indicador de captura

G. Pines de carga

1.4 Indicadores LED

El indicador LED (D) de las gafas informa sobre la conexión del dispositivo y el estado de la batería. Observa los colores y parpadeos para identificar fácilmente si el dispositivo está encendido, apagado, en proceso de carga o conectado a tu smartphone.

- **Encendido:** una luz azul parpadeará al mantener presionado el botón frontal (B) durante 2 segundos.
- **Emparejamiento:** una luz azul parpadeará hasta que las gafas y el smartphone estén emparejados. Una vez hecho este proceso, se apagará.
- **Cargando:** se mostrará una luz roja fija cuando se inicie la carga. Cuando estén completamente cargadas, la luz se apagará.
- **Apagado:** una luz roja parpadeará al mantener presionado el botón frontal durante 5 segundos.

1.5 Carga

El tiempo de carga completa de las gafas KSIX es de aproximadamente 1,5 horas y la batería puede durar hasta 8 horas, dependiendo del uso. Conecta el puerto USB-A a un cargador, a un puerto de ordenador o a una batería externa, y coloca los pines magnéticos de forma que se adhieran correctamente a los pines de carga (G) situados en la parte posterior derecha de las gafas.

2. Configuración inicial

2.1 Encendido/apagado

Mantén pulsado el botón frontal 2 segundos para encender el dispositivo. Para apagarlo, mantén pulsado el botón frontal durante 5 segundos. El dispositivo también se enciende al cargarlo.

2.2 Descarga de la aplicación

La aplicación compatible con las gafas KSIX Spectrum se llama HeyCyan. Está disponible en Google Play y en la App Store. Puedes descargarla pulsando los iconos que aparecen a continuación.



2.3 Registrarse en la app

1. Accede a la app y dirígete al menú inferior derecho "Mi perfil"
2. Regístrate en la app en si no lo has hecho ya, para poder acceder posteriormente con tu usuario y contraseña.
3. En tu perfil podrás cambiar los datos básicos para utilizar esta app. Cuando hayas rellenado toda la información, ya podrás empezar a utilizarla. Asegúrate de aceptar todos los permisos que te solicita la aplicación para garantizar un rendimiento óptimo y poder utilizar todas las funciones.

2.4 Emparejamiento de dispositivos iOS / Android

1. Activa el Bluetooth® de tu smartphone.
2. Inicia sesión en la app HeyCyan y accede a la sección "Inicio", que es el primer icono de parte inferior de la pantalla.
3. Pulsa en el dispositivo de conexión con las gafas encendidas.
4. Tras finalizar la búsqueda de dispositivos, pulsa sobre "KSIX GLASSES" para establecer la conexión entre el smartphone y las gafas.
5. Una vez conectados ambos dispositivos, las gafas ya estarán completamente preparadas para su utilización.

2.5 Solucionador de problemas.

En caso necesario, puedes restablecer los valores de fábrica para reiniciar las gafas. Para ello, mantén pulsado el botón frontal durante 10 segundos. Atención: este proceso eliminará todos los archivos almacenados en las gafas.

3. Operaciones básicas

3.1 Panel táctil

- **Reproducir/Pausar:** pulsa dos veces el panel táctil (C) para reproducir o pausar el sonido.
- **Ajustar volumen:** desliza el dedo hacia delante y hacia atrás sobre el panel táctil para subir y bajar el

volumen.

- **Siguiente canción:** mantén pulsado el panel táctil 3 segundos para pasar a la siguiente canción.
- **Canción anterior:** pulsa tres veces el panel táctil, para volver a la canción anterior.

3.2 Tomar foto

Pulsa una vez el botón frontal para tomar una foto con la cámara (F) integrada en las KSIX Spectrum. Durante este proceso, el indicador de captura (E) parpadeará de color azul una vez.

3.3 Grabar vídeo

Pulsa dos veces el botón frontal para iniciar la grabación de un vídeo. Durante la grabación, el indicador de captura permanecerá encendido en color azul. Pulsa de nuevo el botón frontal para finalizar la grabación.

3.4 Grabar audio:

Mantén pulsado 2 segundos el botón trasero (A) para iniciar una grabación de voz. Durante la grabación, el indicador de captura parpadeará en azul. Pulsa de nuevo el botón trasero para finalizar la grabación.

3.5 Llamadas telefónicas:

Pulsa una vez el botón frontal para contestar una llamada entrante. Mantén pulsado el mismo botón durante 2 segundos para rechazarla.

3.6 Detección de uso:

La función de detección de uso está activada por defecto. Al quitarte las gafas, la reproducción de música se pausará automáticamente. Para volver a activar la música, pulsa dos veces el panel táctil. Puedes cambiar esta configuración para adaptarla a tus preferencias.

3.7 Sincronización de archivos:

Para transferir los contenidos grabados con tus gafas a tu smartphone, asegúrate de que la conexión Bluetooth® y Wi-Fi esté activada. En la aplicación, accede a la pestaña "Álbum" del menú inferior y selecciona "Importar". Cuando aparezca el mensaje "HeyCyan quiere acceder a la red Wi-Fi, pulsa en "Acceder". Una vez completado el proceso, podrás visualizar y guardar tus fotos, vídeos y audios directamente en tu smartphone.

3.8 Autoguardado

La aplicación HeyCyan puede guardar automáticamente en tu smartphone todas las fotos, vídeos y audios que grabes con las gafas KSIX Spectrum, para que puedas acceder a ellos, reproducirlos o compartirlos en cualquier momento. Para activar esta función, accede al apartado "Álbum", toca el icono de engranaje situado en la esquina superior derecha y activa la opción "Auto Guardar".

A partir de ese momento, todos los archivos que importes desde las gafas a la aplicación se guardarán automáticamente en tu smartphone. También puedes guardarlos manualmente seleccionando la imagen o el archivo deseado y pulsando el botón "Guardar".

Recuerda que para utilizar esta funcionalidad es necesario estar conectado a una red Wi-Fi.

4. Asistente de voz con IA

4.1 Activación

Para activar el asistente de voz inteligente, puedes utilizar

dos métodos diferentes:

- Por voz: di "HeyCyan" (h'eīsaī'an) para activar el asistente
- Por botón: pulsa una vez el botón trasero.

4.2 Fotografía

El asistente de voz te permitirá hacer fotos sin necesidad de usar las manos. Enfoca el objeto y di "Hey Cyan, toma una foto". El sonido de disparo confirmará que la imagen se ha tomado correctamente.

4.3 Reconocimiento de objetos por IA

Identifica lo que ves en tiempo real gracias a la IA. Enfoca un objeto y di "Hey Cyan, ¿qué hay frente a mí?". El sistema tomará una foto automáticamente, analizará la imagen y te dará la respuesta tanto por voz como transcrita en la pantalla de la app. Si no puedes hablar, también puedes activar esta función haciendo doble clic en el botón trasero.

4.4 Conversación

Una vez activado el asistente de voz, podrás mantener una conversación instantánea con él y formular tus preguntas. Las respuestas se mostrarán en la sección "IA" del panel inferior de la aplicación y también se reproducirán a través del altavoz integrado en las gafas.

4.5 Traducción

Las gafas KSIX Spectrum integran un sistema de inteligencia artificial que traduce en tiempo real en más de 139 idiomas. Esta función permite mantener una conversación bilingüe de forma sencilla y natural.

4. Ponte las gafas y entrega tu teléfono móvil a tu interlocutor.
5. Cuando hables, tus palabras se transcribirán y se mostrarán traducidas en la pantalla del teléfono para que tu interlocutor las lea en su idioma.
6. Cuando tu interlocutor responda hablando, la traducción se reproducirá en tiempo real a través del altavoz integrado de las gafas y también aparecerá transcrita en la pantalla.

5. Recomendaciones de seguridad, mantenimiento y uso

Lee toda la documentación e instrucciones proporcionadas antes de utilizar el producto. Utilice únicamente accesorios compatibles con el producto. Limpia regularmente el producto con un paño seco. El producto debe estar desconectado o apagado cuando se limpie. Mantén los puertos y conectores del producto limpios de polvo, suciedades, etc., para asegurar una correcta conexión. Evita roturas en el producto. No apliques una presión excesiva en ninguna de las partes del producto. Evita impactos y caídas que puedan dañar el producto. Si el producto tiene un cable, no lo dobles y no lo estires con exceso de fuerza para no dañarlo. No expongas el producto a un nivel de humedad superior para el que fue diseñado. Si el producto es resistente a líquidos, después de cualquier inmersión o uso en líquidos, enjuaga el producto con agua dulce y sécalo. Mantén el producto siempre en un lugar seco y lejos de la humedad. Mantén el producto siempre alejado de materiales inflamables y no lo expongas al fuego, fuentes de calor ni a temperaturas extremas. Cuando no utilices el producto, desconéctalo, guárdalo en un lugar limpio y seco, lejos de la humedad y de la suciedad. Si entra agua en el producto, desconéctalo inmediatamente de cualquier fuente de energía o dispositivo a la que esté conectado. No

utilices el producto para otro uso del para que fue diseñado. No utilices el producto si aprecias defectos visibles. No abras o desmontes el producto ni lo intentes reparar por tu cuenta. Estas acciones invalidan la garantía. Mantén el producto fuera del alcance de los niños. Recicla el producto de acuerdo con las normas y regulaciones ambientales locales. Si el producto incluye una batería, mantén el estado de carga entre un 20% y un 80% de su capacidad para preservar su vida útil.



6. Nota legal

Atlantis Internacional, S.L, declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y cualquier otra disposición aplicable o exigible de la Directiva 2014/53/UE. Las funciones y características descritas en este manual se basan en pruebas realizadas por Atlantis Internacional S.L. El usuario es responsable de examinar y verificar el producto al adquirirlo. Atlantis Internacional S.L. declina toda responsabilidad por cualquier daño personal, material, económico, así como cualquier daño en su dispositivo, debido a un mal uso, abuso o instalación inapropiada del producto. Puedes consultar las condiciones de garantía en ksixmobile.com/warranty. Los certificados de conformidad CE están disponibles en ksixmobile.com/CE.



7. Desecho de aparatos eléctricos y electrónicos

Todos los dispositivos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) y deben ser desechados por separado en un punto de recogida de residuos adecuado. No lo deposites con la basura doméstica. Si el equipo funciona con baterías, estas deben extraerse y depositarse en un punto de recogida selectiva de este tipo de residuos. Si las baterías no son extraíbles, no las intentes extraer, ya que lo debe hacer un profesional cualificado. Desechar y reciclar por separado ayuda a conservar los recursos naturales y previenen las consecuencias dañinas para la salud humana y el entorno que podrían surgir a causa de un desecho incorrecto. El precio final de este producto incluye el coste de la gestión ambiental necesaria para el correcto tratamiento de los residuos generados. Para obtener más información, puedes ponerte en contacto con el vendedor o con las autoridades locales encargadas de la gestión de residuos.

KSIX

FRANÇAIS – MANUEL D'UTILISATION
SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Caractéristiques

1.1 Caractéristiques techniques

Appareil photo : 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Format d'image : JPG

Résolution d'image : 6239*5058 pixels

Format vidéo : H.264, MP4

Format audio : WAV

Mémoire interne : 4 GB

Batterie : 255 mAh

Autonomie : 8 heures en communication, 1 heure en enregistrement

Temps de charge : 1,5 heure

Application : HeyCyan

Compatibilité : Android 9.0 / iOS 13.0 et supérieur

Traduction et interprétation simultanées dans 139 langues : anglais, espagnol, chinois, arabe, portugais, allemand, français, néerlandais, italien, entre autres.

Connectivité : sans fil 5.4

Portée de connectivité : > 10 m

Matériau : TR90

Résistance à l'eau : IP65

Dimensions : 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Poids : 44,5 g

1.2 Contenu de la boîte

1 x Lunettes intelligentes

2 x Verres solaires UV400

2 x Verres transparents UV400

1 x Chargeur 2 broches vers USB-A (1,2 m)

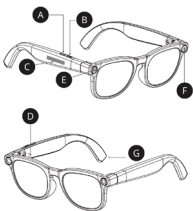
1 x Étui

1 x Chiffon de nettoyage

2 x Plaquettes nasales

1 x Manuel d'utilisation

1.3 Détails du produit



A. Bouton arrière

B. Bouton avant

C. Écran tactile

D. Indicateur LED

E. Caméra

F. Indicateur de capture

G. Broches de chargement

1.4 Voyants LED

Le voyant LED (D) des lunettes indique la connexion de l'appareil et l'état de la batterie. Observez les couleurs et les clignotements pour identifier facilement si l'appareil est allumé, éteint, en cours de chargement ou connecté à votre smartphone.

- **Allumé** : une lumière bleue clignotera lorsque vous maintenez enfoncé le bouton avant (B) pendant 2 secondes.
- **Appairage** : un voyant bleu clignotera jusqu'à ce que les lunettes et le smartphone soient appairés. Une fois ce processus terminé, il s'éteindra.
- **Chargement** : un voyant rouge fixe s'allume lorsque le chargement commence. Une fois le chargement terminé, le voyant s'éteint.
- **Mise hors tension** : un voyant rouge clignotera lorsque

vous maintenez enfoncé le bouton avant pendant 5 secondes.

1.5 Chargement

Le temps de charge complet des lunettes KSIX est d'environ 1,5 heure et la batterie peut durer jusqu'à 8 heures, selon l'utilisation. Connectez le port USB-A à un chargeur, à un port d'ordinateur ou à une batterie externe, et placez les broches magnétiques de manière à ce qu'elles adhèrent correctement aux broches de charge (G) situées à l'arrière droit des lunettes.

2. Configuration initiale

2.1 Mise en marche/arrêt

Maintenez le bouton avant enfoncé pendant 2 secondes pour allumer l'appareil. Pour l'éteindre, maintenez le bouton avant enfoncé pendant 5 secondes. L'appareil s'allume également lorsqu'il est en charge.

2.2 Téléchargement de l'application

L'application compatible avec les lunettes KSIX Spectrum s'appelle HeyCyan. Elle est disponible sur Google Play et l'App Store. Vous pouvez la télécharger en appuyant sur les icônes ci-dessous.



2.3 Inscription à l'application

1. Accédez à l'application et rendez-vous dans le menu en bas à droite « Mon profil ».
2. Inscrivez-vous dans l'application si vous ne l'avez pas déjà fait, afin de pouvoir y accéder ultérieurement avec votre nom d'utilisateur et votre mot de passe.
3. Dans votre profil, vous pouvez modifier les informations de base pour utiliser cette application. Une fois toutes les informations renseignées, vous pouvez commencer à l'utiliser. Veillez à accepter toutes les autorisations demandées par l'application afin de garantir un fonctionnement optimal et de pouvoir utiliser toutes les fonctionnalités.

2.4 Appairage des appareils iOS / Android

1. Activez le Bluetooth® de votre smartphone.
2. Connectez-vous à l'application HeyCyan et accédez à la section « Accueil », qui est la première icône en bas de l'écran.
3. Appuyez sur l'appareil de connexion avec les lunettes allumées.
4. Une fois la recherche d'appareils terminée, appuyez sur « KSIX GLASSES » pour établir la connexion entre le smartphone et les lunettes.
5. Une fois les deux appareils connectés, les lunettes sont prêtes à être utilisées.

2.5 Dépannage.

Si nécessaire, vous pouvez réinitialiser les paramètres d'usine pour redémarrer les lunettes. Pour ce faire, maintenez le bouton avant enfoncé pendant 10 secondes. Attention : cette opération supprimera tous les fichiers

stockés dans les lunettes.

3. Opérations de base

3.1 Pavé tactile

- **Lecture/Pause** : appuyez deux fois sur l'écran tactile (C) pour lire ou mettre en pause le son.
- **Réglage du volume** : faites glisser votre doigt vers l'avant et vers l'arrière sur l'écran tactile pour augmenter ou baisser le volume.
- **Chanson suivante** : maintenez le panneau tactile enfoncé pendant 3 secondes pour passer à la chanson suivante.
- **Chanson précédente** : appuyez trois fois sur l'écran tactile pour revenir à la chanson précédente.

3.2 Prendre une photo

Appuyez une fois sur le bouton avant pour prendre une photo avec l'appareil photo (F) intégré au KSIX Spectrum. Pendant ce processus, le voyant de capture (E) clignotera une fois en bleu.

3.3 Enregistrer une vidéo

Appuyez deux fois sur le bouton avant pour démarrer l'enregistrement d'une vidéo. Pendant l'enregistrement, le voyant de capture restera allumé en bleu. Appuyez à nouveau sur le bouton avant pour terminer l'enregistrement.

3.4 Enregistrer un fichier audio :

Maintenez enfoncé le bouton arrière (A) pendant 2 secondes pour démarrer l'enregistrement vocal. Pendant l'enregistrement, le témoin de capture s'allume en bleu. Appuyez à nouveau sur le bouton arrière pour terminer l'enregistrement.

3.5 Appels téléphoniques :

Appuyez une fois sur le bouton avant pour répondre à un appel entrant. Maintenez le même bouton enfoncé pendant 2 secondes pour le rejeter.

3.6 Détection d'utilisation :

La fonction de détection d'utilisation est activée par défaut. Lorsque vous retirez vos lunettes, la lecture de la musique s'interrompt automatiquement. Pour réactiver la musique, appuyez deux fois sur le panneau tactile. Vous pouvez modifier ce paramètre pour l'adapter à vos préférences.

3.7 Synchronisation des fichiers :

Pour transférer les contenus enregistrés avec vos lunettes vers votre smartphone, assurez-vous que la connexion Bluetooth® et Wi-Fi est activée. Dans l'application, accédez à l'onglet « Album » du menu inférieur et sélectionnez « Importer ». Lorsque le message « HeyCyan souhaite accéder au réseau Wi-Fi » s'affiche, appuyez sur « Accéder ». Une fois le processus terminé, vous pouvez visualiser et enregistrer vos photos, vidéos et fichiers audio directement sur votre smartphone.

3.8 Enregistrement automatique

L'application HeyCyan peut enregistrer automatiquement sur votre smartphone toutes les photos, vidéos et fichiers audio que vous enregistrez avec les lunettes KSIX Spectrum, afin que vous puissiez y accéder, les lire ou les partager à tout moment. Pour activer cette fonction, accédez à la section « Album », appuyez sur l'icône en forme d'engrenage située dans le coin supérieur droit et activez l'option «

Enregistrement automatique ».

À partir de ce moment, tous les fichiers que vous importez depuis les lunettes vers l'application seront automatiquement enregistrés sur votre smartphone. Vous pouvez également les enregistrer manuellement en sélectionnant l'image ou le fichier souhaité et en appuyant sur le bouton « Enregistrer ».

N'oubliez pas que pour utiliser cette fonctionnalité, vous devez être connecté à un réseau Wi-Fi.

4. Assistant vocal avec IA

4.1 Activation

Pour activer l'assistant vocal intelligent, vous pouvez utiliser deux méthodes différentes :

- Par la voix : dites « HeyCyan » (h'eīsaī'an) pour activer l'assistant
- Par bouton : appuyez une fois sur le bouton arrière.

4.2 Photographie

L'assistant vocal vous permettra de prendre des photos sans utiliser vos mains. Cadrez l'objet et dites « Hey Cyan, prends une photo ». Le son de l'obturateur confirmera que la photo a été prise correctement.

4.3 Reconnaissance d'objets par IA

Identifiez ce que vous voyez en temps réel grâce à l'IA. Faites la mise au point sur un objet et dites « Hey Cyan, qu'y a-t-il devant moi ? ». Le système prendra automatiquement une photo, analysera l'image et vous donnera la réponse à la fois par voix et par transcription sur l'écran de l'application. Si vous ne pouvez pas parler, vous pouvez également activer cette fonction en double-cliquant sur le bouton arrière.

4.4 Conversation

Une fois l'assistant vocal activé, vous pouvez avoir une conversation instantanée avec lui et lui poser vos questions. Les réponses s'afficheront dans la section « IA » du panneau inférieur de l'application et seront également reproduites via le haut-parleur intégré aux lunettes.

4.5 Traduction

Les lunettes KSIX Spectrum intègrent un système d'intelligence artificielle qui traduit en temps réel dans plus de 139 langues. Cette fonction permet d'avoir une conversation bilingue de manière simple et naturelle.

1. Mettez les lunettes et remettez votre téléphone portable à votre interlocuteur.
2. Lorsque vous parlerez, vos mots seront transcrits et traduits sur l'écran du téléphone afin que votre interlocuteur puisse les lire dans sa langue.
3. Lorsque votre interlocuteur répondra, la traduction sera reproduite en temps réel via le haut-parleur intégré aux lunettes et apparaîtra également transcrite à l'écran.

5. Recommandations en matière de sécurité, d'entretien et d'utilisation

Lisez toute la documentation et les instructions fournies avant d'utiliser le produit. Utilisez uniquement des accessoires compatibles avec le produit. Nettoyez régulièrement le produit à l'aide d'un chiffon sec. Le produit doit être débranché ou éteint lors du nettoyage. Veillez à ce que les ports et connecteurs du produit soient exempts de poussière, de saleté, etc. afin d'assurer une connexion correcte. Évitez d'endommager le produit. N'exercez pas de pression excessive sur aucune partie du produit. Évitez les

chocs et les chutes qui pourraient endommager le produit. Si le produit est équipé d'un câble, ne le pliez pas et ne le tirez pas avec une force excessive afin de ne pas l'endommager. N'exposez pas le produit à un niveau d'humidité supérieur à celui pour lequel il a été conçu. Si le produit est résistant aux liquides, après toute immersion ou utilisation dans des liquides, rincez-le à l'eau douce et séchez-le. Conservez toujours le produit dans un endroit sec et à l'abri de l'humidité. Gardez toujours le produit à l'écart des matériaux inflammables et ne l'exposez pas au feu, à des sources de chaleur ou à des températures extrêmes. Lorsque vous n'utilisez pas le produit, débranchez-le, rangez-le dans un endroit propre et sec, à l'abri de l'humidité et de la saleté. Si de l'eau pénètre dans le produit, débranchez-le immédiatement de toute source d'alimentation ou de tout appareil auquel il est connecté. N'utilisez pas le produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. N'utilisez pas le produit si vous constatez des défauts visibles. N'ouvrez pas, ne démontez pas et n'essayez pas de réparer le produit vous-même. Ces actions annulent la garantie. Gardez le produit hors de portée des enfants. Recyclez le produit conformément aux normes et réglementations environnementales locales. Si le produit comprend une batterie, maintenez son état de charge entre 20 % et 80 % de sa capacité afin de préserver sa durée de vie.



6. Mentions légales

Atlantis Internacional, S.L, déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et à toute autre disposition applicable ou exigible de la directive 2014/53/UE. Les fonctions et caractéristiques décrites dans ce manuel sont basées sur des tests effectués par Atlantis Internacional S.L. L'utilisateur est responsable d'examiner et de vérifier le produit lors de son achat. Atlantis Internacional S.L. décline toute responsabilité pour tout dommage personnel, matériel, économique, ainsi que tout dommage causé à votre appareil, résultant d'une mauvaise utilisation, d'un abus ou d'une installation inappropriée du produit. Vous pouvez consulter les conditions de garantie sur ksixmobile.com/warranty. Les certificats de conformité CE sont disponibles sur ksixmobile.com/CE.



7. Mise au rebut des appareils électriques et électroniques

Tous les appareils portant ce symbole sont des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE selon la directive 2012/19/UE) et doivent être éliminés séparément dans un point de collecte approprié. Ne les jetez pas avec les ordures ménagères. Si l'appareil fonctionne avec des piles, celles-ci doivent être retirées et déposées dans un point de collecte sélective de ce type de déchets. Si les piles ne sont pas amovibles, n'essayez pas de les retirer, car cela doit être fait par un professionnel qualifié. Le tri et le recyclage contribuent à préserver les ressources naturelles et à prévenir les conséquences néfastes pour la santé humaine et l'environnement qui pourraient résulter d'une élimination incorrecte. Le prix final de ce produit comprend le coût de la gestion environnementale nécessaire au traitement correct des déchets générés. Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le vendeur ou les autorités locales chargées de la gestion des déchets.

KSIX

DEUTSCH – BENUTZERHANDBUCH SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Eigenschaften

1.1 Technische Merkmale

Kamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Bildformat: JPG

Bildaufösung: 6239*5058 Pixel

Videoformat: H.264, MP4

Audioformat: WAV

Interner Speicher: 4 GB

Akku: 255 mAh

Betriebsdauer: 8 Stunden im Gesprächsmodus, 1 Stunde im Aufnahmehodus

Ladezeit: 1,5 Stunden

App: HeyCyan

Kompatibilität: Android 9.0 / iOS 13.0 und höher

Simultane Übersetzung und Dolmetschen in 139 Sprachen: Englisch, Spanisch, Chinesisch, Arabisch, Portugiesisch, Deutsch, Französisch, Niederländisch, Italienisch u. a.

Konnektivität: drahtlos 5.4

Reichweite: > 10 m

Material: TR90

Wasserfestigkeit: IP65

Abmessungen: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Gewicht: 44,5 g

1.2 Im Lieferumfang enthalten

1 x Smart-Brille

2 x UV400-Sonnenbrillengläser

2 x UV400-Klarsichtgläser

1 x 2-poliges Ladegerät mit USB-A-Anschluss (1,2 m)

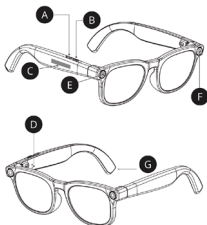
1 x Etui

1 x Reinigungstuch

2 x Nasenpads

1 x Bedienungsanleitung

1.3 Produktdetails



- | | |
|----------------------------|--------------------|
| A. Taste auf der Rückseite | D. LED-Anzeige |
| B. Fronttaste | E. Kamera |
| C. Touchpanel | F. Aufnahmeanzeige |
| | G. Ladestifte |

1.4 LED-Anzeigen

Die LED-Anzeige (D) der Brille informiert über die Verbindung des Geräts und den Akkustatus. Anhand der Farben und Blinkzeichen kannst du leicht erkennen, ob das Gerät ein- oder ausgeschaltet ist, gerade aufgeladen wird oder mit deinem Smartphone verbunden ist.

- **Eingeschaltet:** Wenn Sie die Taste an der Vorderseite (B) 2 Sekunden lang gedrückt halten, blinkt ein blaues Licht.
- **Kopplung:** Ein blaues Licht blinkt, bis die Brille und das Smartphone gekoppelt sind. Nach Abschluss dieses Vorgangs erlischt das Licht.
- **Laden:** Eine rot leuchtende LED zeigt an, dass der Ladevorgang begonnen hat. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, erlischt die LED.
- **Ausschalten:** Wenn Sie die Taste an der Vorderseite 5 Sekunden lang gedrückt halten, blinkt ein rotes Licht.

1.5 Aufladen

Die vollständige Ladezeit der KSIX-Brille beträgt ca. 1,5 Stunden und der Akku hält je nach Nutzung bis zu 8 Stunden. Schließen Sie den USB-A-Anschluss an ein Ladegerät, einen Computeranschluss oder einen externen Akku an und positionieren Sie die Magnetstifte so, dass sie richtig an den Ladestiften (G) auf der rechten Rückseite der Brille haften.

2. Ersteinrichtung

2.1 Ein-/Ausschalten

Halten Sie die Taste an der Vorderseite 2 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Um es auszuschalten, halten Sie die Taste an der Vorderseite 5 Sekunden lang gedrückt. Das Gerät schaltet sich auch beim Aufladen ein.

2.2 Herunterladen der App

Die mit der KSIX Spectrum-Brille kompatible App heißt HeyCyan. Sie ist bei Google Play und im App Store erhältlich. Sie können sie herunterladen, indem Sie auf die folgenden Symbole klicken.



2.3 Registrierung in der App

1. Öffnen Sie die App und gehen Sie zum Menü unten rechts "Mein Profil".
2. Registrieren Sie sich in der App, falls Sie dies noch nicht getan haben, um sich später mit Ihrem Benutzernamen und Passwort anzumelden.
3. In deinem Profil kannst du die grundlegenden Daten für die Nutzung dieser App ändern. Sobald du alle Informationen eingegeben hast, kannst du mit der Nutzung beginnen. Achte darauf, alle von der App angeforderten Berechtigungen zu akzeptieren, um eine optimale Leistung zu gewährleisten und alle Funktionen nutzen zu können.

2.4 Koppeln von iOS-/Android-Geräten

1. Aktivieren Sie Bluetooth® auf Ihrem Smartphone.
2. Melden Sie sich bei der HeyCyan-App an und gehen Sie zum Abschnitt "Start", dem ersten Symbol am unteren Bildschirmrand.
3. Tippen Sie auf das Verbindungsgerät, während die Brille eingeschaltet ist.
4. Nachdem die Suche nach Geräten abgeschlossen ist, tippen Sie auf "KSIX GLASSES", um die Verbindung zwischen dem Smartphone und der Brille herzustellen.
5. Sobald beide Geräte verbunden sind, ist die Brille vollständig einsatzbereit.

2.5 Fehlerbehebung.

Bei Bedarf können Sie die Brille durch Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen neu starten. Halten Sie dazu die Taste an der Vorderseite 10 Sekunden lang gedrückt. Achtung: Durch diesen Vorgang werden alle auf der Brille gespeicherten Dateien gelöscht.

3. Grundlegende Funktionen

3.1 Touchpad

- **Wiedergabe/Pause:** Tippen Sie zweimal auf das Touchpad (C), um die Wiedergabe zu starten oder zu pausieren.
- **Lautstärke einstellen:** Streichen Sie mit dem Finger auf dem Touchpad vor und zurück, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.
- **Nächster Titel:** Halten Sie das Touchpad 3 Sekunden lang gedrückt, um zum nächsten Titel zu wechseln.
- **Vorheriger Titel:** Tippen Sie dreimal auf das Touchpad, um zum vorherigen Titel zurückzukehren.

3.2 Foto aufnehmen

Drücken Sie einmal auf die Taste auf der Vorderseite, um mit der in KSIX Spectrum integrierten Kamera (F) ein Foto aufzunehmen. Während dieses Vorgangs blinkt die Aufnahmeanzeige (E) einmal blau.

3.3 Video aufnehmen

Drücken Sie zweimal auf die Taste an der Vorderseite, um die Aufnahme eines Videos zu starten. Während der Aufnahme leuchtet die Aufnahmeanzeige blau. Drücken Sie erneut auf die Taste an der Vorderseite, um die Aufnahme zu beenden.

3.4 Audio aufnehmen:

Halten Sie die hintere Taste (A) 2 Sekunden lang gedrückt, um eine Sprachaufzeichnung zu starten. Während der Aufzeichnung blinkt die Aufnahmeanzeige blau. Drücken Sie die hintere Taste erneut, um die Aufzeichnung zu beenden.

3.5 Telefonanrufe:

Drücken Sie einmal auf die Taste an der Vorderseite, um einen eingehenden Anruf anzunehmen. Halten Sie dieselbe Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um den Anruf abzulehnen.

3.6 Nutzungserkennung:

Die Nutzungserkennung ist standardmäßig aktiviert. Wenn Sie die Brille abnehmen, wird die Musikwiedergabe automatisch angehalten. Um die Musikwiedergabe wieder zu aktivieren, tippen Sie zweimal auf das Touchpad. Sie können diese Einstellung nach Ihren Wünschen ändern.

3.7 Dateisynchronisierung:

Um die mit deiner Brille aufgenommenen Inhalte auf dein Smartphone zu übertragen, stelle sicher, dass die Bluetooth®- und WLAN-Verbindung aktiviert ist. Öffnen Sie in der App die Registerkarte "Album" im unteren Menü und wählen Sie "Importieren". Wenn die Meldung "HeyCyan möchte auf das WLAN-Netzwerk zugreifen" erscheint, tippen Sie auf "Zugreifen". Nach Abschluss des Vorgangs können Sie Ihre Fotos, Videos und Audiodateien direkt auf Ihrem Smartphone anzeigen und speichern.

3.8 Automatisches Speichern

Die HeyCyan-App kann alle Fotos, Videos und Audiodateien, die Sie mit der KSIX Spectrum-Brille aufnehmen, automatisch auf Ihrem Smartphone speichern, sodass Sie jederzeit darauf zugreifen, sie wiedergeben oder teilen können.

Um diese Funktion zu aktivieren, rufen Sie den Abschnitt "Album" auf, tippen Sie auf das Zahnrad-Symbol in der oberen rechten Ecke und aktivieren Sie die Option "Automatisch speichern".

Von diesem Moment an werden alle Dateien, die Sie von der Brille in die App importieren, automatisch auf Ihrem Smartphone gespeichert. Sie können sie auch manuell speichern, indem Sie das gewünschte Bild oder die gewünschte Datei auswählen und auf die Schaltfläche "Speichern" tippen.

Beachten Sie, dass Sie für die Nutzung dieser Funktion mit einem WLAN-Netzwerk verbunden sein müssen.

4. KI-Sprachassistent

4.1 Aktivierung

Um den intelligenten Sprachassistenten zu aktivieren, können Sie zwei verschiedene Methoden verwenden:

- Per Sprache: Sagen Sie "HeyCyan" (h'eīṣaī'an), um den Assistenten zu aktivieren.
- Per Taste: Drücken Sie einmal auf die Taste auf der Rückseite.

4.2 Fotografie

Mit dem Sprachassistenten können Sie Fotos aufnehmen, ohne Ihre Hände zu benutzen. Fokussieren Sie das Objekt und sagen Sie "Hey Cyan, mach ein Foto". Der Auslöserton bestätigt, dass das Bild erfolgreich aufgenommen wurde.

4.3 Objekterkennung durch KI

Identifizieren Sie dank KI in Echtzeit, was Sie sehen. Fokussieren Sie ein Objekt und sagen Sie "Hey Cyan, was ist vor mir?". Das System macht automatisch ein Foto, analysiert das Bild und gibt Ihnen die Antwort sowohl per Sprache als auch als Text auf dem Bildschirm der App. Wenn Sie nicht sprechen können, können Sie diese Funktion auch durch Doppelklicken auf die Taste auf der Rückseite aktivieren.

4.4 Konversation

Sobald der Sprachassistent aktiviert ist, können Sie sofort ein Gespräch mit ihm führen und Ihre Fragen stellen. Die Antworten werden im Abschnitt "KI" im unteren Bereich der App angezeigt und auch über den in die Brille integrierten Lautsprecher wiedergegeben.

4.5 Übersetzung

Die KSIX Spectrum-Brille verfügt über ein integriertes künstliches Intelligenzsystem, das in Echtzeit in mehr als 139 Sprachen übersetzt. Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, auf

einfache und natürliche Weise ein zweisprachiges Gespräch zu führen.

1. Setzen Sie die Brille auf und geben Sie Ihr Mobiltelefon Ihrem Gesprächspartner.
2. Wenn Sie sprechen, werden Ihre Worte transkribiert und übersetzt auf dem Display des Telefons angezeigt, sodass Ihr Gesprächspartner sie in seiner Sprache lesen kann.
3. Wenn Ihr Gesprächspartner antwortet, wird die Übersetzung in Echtzeit über den integrierten Lautsprecher der Brille wiedergegeben und ebenfalls auf dem Bildschirm angezeigt.

5. Empfehlungen zu Sicherheit, Wartung und Gebrauch

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts alle mitgelieferten Unterlagen und Anweisungen. Verwenden Sie nur mit dem Produkt kompatibles Zubehör. Reinigen Sie das Produkt regelmäßig mit einem trockenen Tuch. Das Produkt muss zum Reinigen vom Stromnetz getrennt oder ausgeschaltet sein. Halten Sie die Anschlüsse und Stecker des Produkts frei von Staub, Schmutz usw., um eine ordnungsgemäße Verbindung zu gewährleisten. Vermeiden Sie Beschädigungen am Produkt. Üben Sie keinen übermäßigen Druck auf Teile des Produkts aus. Vermeiden Sie Stöße und Stürze, die das Produkt beschädigen könnten. Wenn das Produkt ein Kabel hat, knicken Sie es nicht und ziehen Sie nicht mit übermäßiger Kraft daran, um es nicht zu beschädigen. Setzen Sie das Produkt keiner höheren Feuchtigkeit aus, als für die es ausgelegt ist. Wenn das Produkt flüssigkeitsbeständig ist, spülen Sie es nach dem Eintauchen oder Gebrauch in Flüssigkeiten mit frischem Wasser ab und trocknen Sie es. Bewahren Sie das Produkt immer an einem trockenen Ort und fern von Feuchtigkeit auf. Halten Sie das Produkt stets von brennbaren Materialien fern und setzen Sie es keinem Feuer, keiner Wärmequelle und keinen extremen Temperaturen aus. Wenn Sie das Produkt nicht verwenden, trennen Sie es vom Stromnetz und bewahren Sie es an einem sauberen, trockenen Ort fern von Feuchtigkeit und Schmutz auf. Wenn Wasser in das Produkt eindringt, trennen Sie es sofort von allen Stromquellen oder Geräten, an die es angeschlossen ist. Verwenden Sie das Produkt nicht für andere Zwecke als die, für die es vorgesehen ist. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie sichtbare Mängel feststellen. Öffnen oder zerlegen Sie das Produkt nicht und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren. Diese Maßnahmen führen zum Erlöschen der Garantie. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Recyceln Sie das Produkt gemäß den örtlichen Umweltvorschriften und -bestimmungen. Wenn das Produkt eine Batterie enthält, halten Sie den Ladezustand zwischen 20 % und 80 % der Kapazität, um die Lebensdauer zu erhalten.



6. Rechtlicher Hinweis

Atlantis Internacional, S.L. erklärt, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und allen anderen geltenden oder erforderlichen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die in diesem Handbuch beschriebenen Funktionen und Eigenschaften basieren auf Tests, die von Atlantis Internacional S.L. durchgeführt wurden. Der Benutzer ist dafür verantwortlich, das Produkt beim Kauf zu prüfen und zu überprüfen. Atlantis Internacional S.L. lehnt jede Haftung für Personen-, Sach- oder Vermögensschäden sowie für Schäden an Ihrem Gerät aufgrund von unsachgemäßer Verwendung, Missbrauch

oder unsachgemäßer Installation des Produkts ab. Die Garantiebedingungen finden Sie unter ksixmobile.com/warranty. Die CE-Konformitätsbescheinigungen sind unter ksixmobile.com/CE verfügbar.



7. Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Alle Geräte, die dieses Symbol tragen, sind Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE gemäß Richtlinie 2012/19/EU) und müssen separat an einer geeigneten Sammelstelle entsorgt werden. Entsorgen Sie sie nicht mit dem Hausmüll. Wenn das Gerät mit Batterien betrieben wird, müssen diese entfernt und an einer Sammelstelle für diese Art von Abfall abgegeben werden. Wenn die Batterien nicht entfernbar sind, versuchen Sie nicht, sie zu entfernen, da dies von einem qualifizierten Fachmann durchgeführt werden muss. Die getrennte Entsorgung und das Recycling tragen zur Schonung der natürlichen Ressourcen bei und verhindern schädliche Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt, die durch unsachgemäße Entsorgung entstehen könnten. Der Endpreis dieses Produkts beinhaltet die Kosten für die erforderliche Umweltmanagementmaßnahmen zur ordnungsgemäßen Behandlung der anfallenden Abfälle. Weitere Informationen erhalten Sie beim Verkäufer oder bei den für die Abfallentsorgung zuständigen lokalen Behörden.

KSIX

ITALIANO - MANUALE UTENTE

SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Caratteristiche

1.1 Caratteristiche tecniche

Fotocamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Formato immagine: JPG

Risoluzione immagine: 6239*5058 pixel

Formato video: H.264, MP4

Formato audio: WAV

Memoria interna: 4 GB

Batteria: 255 mAh

Autonomia: 8 ore in chiamata, 1 in registrazione

Tempo di ricarica: 1,5 ore

Applicazione: HeyCyan

Compatibilità: Android 9.0 / iOS 13.0 e versioni successive

Traduzione e interpretariato simultaneo in 139 lingue: inglese, spagnolo, cinese, arabo, portoghese, tedesco, francese, olandese, italiano e altre.

Connettività: wireless 5.4

Portata di connettività: > 10 m

Materiale: TR90

Resistenza all'acqua: IP65

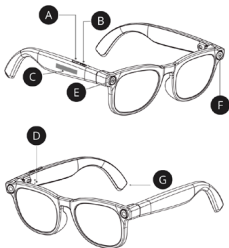
Dimensioni: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Peso: 44,5 g

1.2 Contenuto della confezione

- 1 x Occhiali intelligenti
- 2 x Lenti solari UV400
- 2 x Lenti trasparenti UV400
- 1 x Caricatore da 2 pin a USB-A (1,2 m)
- 1 x Custodia
- 1 x Panno per la pulizia
- 2 x Naselli
- 1 x Manuale d'uso

1.3 Dettagli del prodotto



- | | |
|------------------------|--------------------------|
| A. Pulsante posteriore | D. Indicatore LED |
| B. Pulsante frontale | E. Fotocamera |
| C. Pannello touch | F. Indicatore di cattura |
| | G. Pin di ricarica |

1.4 Indicatori LED

L'indicatore LED (D) degli occhiali fornisce informazioni sulla connessione del dispositivo e sullo stato della batteria. Osserva i colori e i lampeggi per identificare facilmente se il dispositivo è acceso, spento, in carica o connesso al tuo smartphone.

- **Accensione:** una luce blu lampeggerà quando si tiene premuto il pulsante frontale (B) per 2 secondi.
- **Accoppiamento:** una luce blu lampeggerà fino a quando gli occhiali e lo smartphone non saranno accoppiati. Una volta completato il processo, la luce si spegnerà.
- **In carica:** una luce rossa fissa si accenderà quando inizierà la ricarica. Quando saranno completamente carichi, la luce si spegnerà.
- **Spegnimento:** una luce rossa lampeggiante si accenderà quando si tiene premuto il pulsante frontale per 5 secondi.

1.5 Ricarica

Il tempo di ricarica completa degli occhiali KSIX è di circa 1,5 ore e la batteria può durare fino a 8 ore, a seconda dell'uso. Collegare la porta USB-A a un caricabatterie, a una porta del computer o a una batteria esterna e posizionare i pin magnetici in modo che aderiscano correttamente ai pin di ricarica (G) situati nella parte posteriore destra degli occhiali.

2. Configurazione iniziale

2.1 Accensione/spegnimento

Tenere premuto il pulsante frontale per 2 secondi per accendere il dispositivo. Per spegnerlo, tenere premuto il pulsante frontale per 5 secondi. Il dispositivo si accende

anche durante la ricarica.

2.2 Download dell'applicazione

L'applicazione compatibile con gli occhiali KSIX Spectrum si chiama HeyCyan. È disponibile su Google Play e sull'App Store. È possibile scaricarla premendo le icone riportate di seguito.



2.3 Registrazione nell'app

1. Accedi all'app e vai al menu in basso a destra "Il mio profilo"
2. Registrati nell'app, se non l'hai già fatto, per poter accedere in seguito con il tuo nome utente e la tua password.
3. Nel tuo profilo potrai modificare i dati di base per utilizzare questa app. Una volta inserite tutte le informazioni, potrai iniziare a utilizzarla. Assicurati di accettare tutte le autorizzazioni richieste dall'applicazione per garantire prestazioni ottimali e poter utilizzare tutte le funzioni.

2.4 Accoppiamento di dispositivi iOS / Android

1. Attiva il Bluetooth® sul tuo smartphone.
2. Accedi all'app HeyCyan e vai alla sezione "Home", che è la prima icona nella parte inferiore dello schermo.
3. Tocca il dispositivo di connessione con gli occhiali accesi.
4. Al termine della ricerca dei dispositivi, tocca "KSIX GLASSES" per stabilire la connessione tra lo smartphone e gli occhiali.
5. Una volta collegati entrambi i dispositivi, gli occhiali saranno completamente pronti per l'uso.

2.5 Risoluzione dei problemi.

Se necessario, puoi ripristinare le impostazioni di fabbrica per riavviare gli occhiali. A tal fine, tieni premuto il pulsante frontale per 10 secondi. Attenzione: questo processo cancellerà tutti i file memorizzati negli occhiali.

3. Operazioni di base

3.1 Pannello touch

- **Riproduci/Pausa:** premi due volte il pannello touch (C) per riprodurre o mettere in pausa l'audio.
- **Regolazione del volume:** fai scorrere il dito in avanti e indietro sul pannello touch per aumentare o diminuire il volume.
- **Branco successivo:** tenere premuto il pannello touch per 3 secondi per passare al brano successivo.
- **Branco precedente:** toccare tre volte il pannello touch per tornare al brano precedente.

3.2 Scattare una foto

Premere una volta il pulsante frontale per scattare una foto con la fotocamera (F) integrata nelle KSIX Spectrum. Durante questo processo, l'indicatore di acquisizione (E) lampeggerà una volta in blu.

3.3 Registrazione di un video

Premere due volte il pulsante frontale per avviare la

registrazione di un video. Durante la registrazione, l'indicatore di acquisizione rimarrà acceso in blu. Premere nuovamente il pulsante frontale per terminare la registrazione.

3.4 Registrazione audio:

Tieni premuto per 2 secondi il pulsante posteriore (A) per avviare una registrazione vocale. Durante la registrazione, l'indicatore di acquisizione lampeggerà in blu. Premi nuovamente il pulsante posteriore per terminare la registrazione.

3.5 Telefonate:

Premere una volta il pulsante frontale per rispondere a una chiamata in arrivo. Tenere premuto lo stesso pulsante per 2 secondi per rifiutarla.

3.6 Rilevamento dell'uso:

La funzione di rilevamento dell'uso è attivata per impostazione predefinita. Quando si rimuovono gli occhiali, la riproduzione della musica viene automaticamente messa in pausa. Per riattivare la musica, premere due volte il pannello touch. È possibile modificare questa impostazione in base alle proprie preferenze.

3.7 Sincronizzazione dei file:

Per trasferire i contenuti registrati con gli occhiali sul tuo smartphone, assicurati che la connessione Bluetooth® e Wi-Fi sia attivata. Nell'applicazione, accedi alla scheda "Album" nel menu in basso e seleziona "Importa". Quando viene visualizzato il messaggio "HeyCyan desidera accedere alla rete Wi-Fi", tocca "Accedi". Una volta completato il processo, potrai visualizzare e salvare le tue foto, i tuoi video e i tuoi file audio direttamente sul tuo smartphone.

3.8 Salvataggio automatico

L'applicazione HeyCyan può salvare automaticamente sul tuo smartphone tutte le foto, i video e gli audio che registri con gli occhiali KSIX Spectrum, in modo che tu possa accedervi, riprodurli o condividerli in qualsiasi momento. Per attivare questa funzione, accedi alla sezione "Album", tocca l'icona a forma di ingranaggio situata nell'angolo in alto a destra e attiva l'opzione "Salvataggio automatico". Da quel momento in poi, tutti i file importati dagli occhiali all'applicazione verranno salvati automaticamente sul tuo smartphone. Puoi anche salvarli manualmente selezionando l'immagine o il file desiderato e premendo il pulsante "Salva". Ricorda che per utilizzare questa funzionalità è necessario essere connessi a una rete Wi-Fi.

4. Assistente vocale con IA

4.1 Attivazione

Per attivare l'assistente vocale intelligente, puoi utilizzare due metodi diversi:

- Con la voce: pronuncia "HeyCyan" (h'eīṣaī'an) per attivare l'assistente
- Con il pulsante: premi una volta il pulsante posteriore.

4.2 Fotografia

L'assistente vocale ti consentirà di scattare foto senza usare le mani. Metti a fuoco l'oggetto e pronuncia "Hey Cyan, scatta una foto". Il suono dello scatto confermerà che l'immagine è stata scattata correttamente.

4.3 Riconoscimento degli oggetti tramite IA

Identifica ciò che vedi in tempo reale grazie all'IA. Metti a fuoco un oggetto e pronuncia "Hey Cyan, cosa c'è davanti a me?". Il sistema scatterà automaticamente una foto, analizzerà l'immagine e ti darà la risposta sia a voce che trascritta sullo schermo dell'app. Se non puoi parlare, puoi anche attivare questa funzione facendo doppio clic sul pulsante posteriore.

4.4 Conversazione

Una volta attivato l'assistente vocale, potrai conversare istantaneamente con lui e porgli le tue domande. Le risposte verranno visualizzate nella sezione "IA" del pannello inferiore dell'applicazione e riprodotte anche attraverso l'altoparlante integrato negli occhiali.

4.5 Traduzione

Gli occhiali KSIX Spectrum integrano un sistema di intelligenza artificiale che traduce in tempo reale in oltre 139 lingue. Questa funzione consente di sostenere una conversazione bilingue in modo semplice e naturale.

1. Indossa gli occhiali e consegna il tuo cellulare al tuo interlocutore.
2. Quando parli, le tue parole saranno trascritte e tradotte sullo schermo del telefono, in modo che il tuo interlocutore possa leggerle nella sua lingua.
3. Quando il tuo interlocutore risponderà parlando, la traduzione verrà riprodotta in tempo reale attraverso l'altoparlante integrato negli occhiali e apparirà anche trascritta sullo schermo.

5. Raccomandazioni per la sicurezza, la manutenzione e l'uso

Leggere tutta la documentazione e le istruzioni fornite prima di utilizzare il prodotto. Utilizzare solo accessori compatibili con il prodotto. Pulire regolarmente il prodotto con un panno asciutto. Il prodotto deve essere scollegato o spento durante la pulizia. Mantieni le porte e i connettori del prodotto puliti da polvere, sporco, ecc. per garantire una corretta connessione. Evita di rompere il prodotto. Non esercitare una pressione eccessiva su nessuna parte del prodotto. Evita urti e cadute che potrebbero danneggiare il prodotto. Se il prodotto è dotato di cavo, non piegarlo e non tirarlo con forza eccessiva per non danneggiarlo. Non esporre il prodotto a un livello di umidità superiore a quello per cui è stato progettato. Se il prodotto è resistente ai liquidi, dopo qualsiasi immersione o utilizzo in liquidi, sciacquarlo con acqua dolce e asciugarlo. Conservare sempre il prodotto in un luogo asciutto e lontano dall'umidità. Tenere sempre il prodotto lontano da materiali infiammabili e non esporlo al fuoco, a fonti di calore o a temperature estreme. Quando non si utilizza il prodotto, scollegarlo, riporlo in un luogo pulito e asciutto, lontano da umidità e sporcizia. Se entra acqua nel prodotto, scollegarlo immediatamente da qualsiasi fonte di alimentazione o dispositivo a cui è collegato. Non utilizzare il prodotto per un uso diverso da quello per cui è stato progettato. Non utilizzare il prodotto se si notano difetti visibili. Non aprire o smontare il prodotto né tentare di ripararlo da soli. Tali azioni invalidano la garanzia. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini. Riciclare il prodotto in conformità con le norme e i regolamenti ambientali locali. Se il prodotto include una batteria, mantenere lo stato di carica tra il 20% e l'80% della sua capacità per preservarne la durata.



6. Nota legale

Atlantis Internacional, S.L. dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e a qualsiasi altra disposizione applicabile o esigibile della Direttiva 2014/53/UE. Le funzioni e le caratteristiche descritte in questo manuale si basano su test effettuati da Atlantis Internacional S.L. L'utente è responsabile di esaminare e verificare il prodotto al momento dell'acquisto. Atlantis Internacional S.L. declina ogni responsabilità per eventuali danni personali, materiali, economici, nonché per eventuali danni al dispositivo, dovuti a un uso improprio, abuso o installazione inadeguata del prodotto. È possibile consultare le condizioni di garanzia su ksixmobile.com/warranty. I certificati di conformità CE sono disponibili su ksixmobile.com/CE.



7. Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche

Tutti i dispositivi contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE secondo la direttiva 2012/19/UE) e devono essere smaltiti separatamente in un punto di raccolta rifiuti adeguato. Non smaltirli con i rifiuti domestici. Se l'apparecchio funziona a batterie, queste devono essere rimosse e smaltite in un punto di raccolta differenziata di questo tipo di rifiuti. Se le batterie non sono rimovibili, non tentare di rimuoverle, poiché questa operazione deve essere eseguita da un professionista qualificato. Lo smaltimento e il riciclaggio separati aiutano a conservare le risorse naturali e prevengono le conseguenze dannose per la salute umana e l'ambiente che potrebbero derivare da uno smaltimento scorretto. Il prezzo finale di questo prodotto include il costo della gestione ambientale necessaria per il corretto trattamento dei rifiuti generati. Per ulteriori informazioni, è possibile contattare il venditore o le autorità locali responsabili della gestione dei rifiuti.

KSIX

PORTUGUÊS - MANUAL DO UTILIZADOR
SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Características

1.1 Especificações técnicas

Câmara: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Formato de imagem: JPG

Resolução da imagem: 6239*5058 pixels

Formato de vídeo: H.264, MP4

Formato de áudio: WAV

Armazenamento interno: 4 GB

Bateria: 255 mAh

Duração da bateria: 8 horas de conversação, 1 hora de gravação

Tempo de carregamento: 1,5 horas

Aplicação: HeyCyan

Compatibilidade: Android 9.0 / iOS 13.0 e superior

Tradução e interpretação simultâneas em 139 idiomas:

inglês, espanhol, chinês, árabe, português, alemão, francês, holandês, italiano, entre outros.

Conectividade: sem fios 5.4

Alcance da conectividade: > 10 m

Material: TR90

Resistência à água: IP65

Dimensões: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Peso: 44,5 g

1.2 Na caixa

1 x Óculos inteligentes

2 x Lentes solares UV400

2 x Lentes transparentes UV400

1 x Carregador de 2 pinos para USB-A (1,2 m)

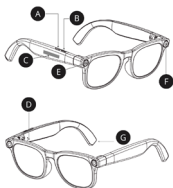
1 x Estojo

1 x Pano de limpeza

2 x Almofadas nasais

1 x Manual do utilizador

1.3 Detalhes do produto



A. Botão traseiro

B. Botão frontal

C. Painel tátil

D. Indicador LED

E. Câmara

F. Indicador de captura

G. Pinos de carregamento

1.4 Indicadores LED

O indicador LED (D) nos óculos mostra o estado da ligação e da bateria do dispositivo. Observando as cores e os flashes, pode identificar facilmente se o dispositivo está ligado, desligado, a carregar ou ligado ao seu smartphone.

- **Ligar:** uma luz azul piscará quando mantiver premido o botão frontal (B) durante 2 segundos.
- **Emparelhamento:** uma luz azul piscará até que os óculos e o smartphone estejam emparelhados. Quando esse processo estiver concluído, a luz se apagará.
- **Carregamento:** uma luz vermelha constante será exibida quando o carregamento começar. Quando estiverem totalmente carregados, a luz se apagará.
- **Desligar:** uma luz vermelha piscará quando pressionar e manter premido o botão frontal durante 5 segundos.

1.5 Carregamento

Os óculos KSIX demoram aproximadamente 1,5 horas a carregar completamente e a bateria pode durar até 8 horas, dependendo da utilização. Ligue a porta USB-A a um carregador, porta de computador ou bateria externa e posicione os pinos magnéticos de forma a que encaixem corretamente nos pinos de carregamento (G) no lado direito da parte de trás dos óculos.

2. Configuração inicial

2.1 Ligar/desligar

Mantenha premido o botão frontal durante 2 segundos para ligar o dispositivo. Mantenha premido durante 5 segundos para desligar. O dispositivo também liga quando está a carregar.

2.2 Transferência da aplicação

A aplicação compatível com os óculos KSIX Spectrum chama-se HeyCyan. Está disponível no Google Play e na App Store; clique nos ícones abaixo para fazer o download.



2.3 Registo na aplicação

1. Abra a aplicação e selecione a opção «Meu perfil» no menu no canto inferior direito do ecrã.
2. Registe-se na aplicação, se ainda não o fez, e inicie sessão com o seu nome de utilizador e palavra-passe.
3. No seu perfil, pode editar as informações básicas necessárias para utilizar a aplicação. Depois de preencher todas as informações necessárias, está pronto para começar a utilizar a aplicação. Para garantir um desempenho e utilização ideais das funcionalidades, certifique-se de que aceita todas as permissões solicitadas pela aplicação.

2.4 Emparelhamento de dispositivos iOS/Android

1. Ative o Bluetooth® no seu smartphone.
2. Inicie sessão na aplicação HeyCyan e aceda à secção «Página inicial», o primeiro ícone na parte inferior do ecrã.
3. Toque no dispositivo de conexão com os óculos ligados.
4. Quando a pesquisa do dispositivo estiver concluída, toque em KSIX GLASSES para estabelecer uma ligação entre o seu smartphone e os óculos.
5. Quando ambos os dispositivos estiverem conectados, os óculos estarão totalmente prontos para uso.

2.5 Resolução de problemas.

Se necessário, pode redefinir os óculos para as configurações de fábrica. Mantenha premido o botão frontal durante 10 segundos para redefinir o dispositivo para as configurações de fábrica. Atenção: este processo irá eliminar todos os ficheiros armazenados nos óculos.

3. Operações básicas

3.1 Painel tátil

- **Reproduzir/Pausar:** Toque duas vezes no painel tátil (C) para reproduzir ou pausar o som.
- **Ajustar o volume:** deslize o painel tátil para a frente e para trás para aumentar e diminuir o volume.
- **Próxima música:** Mantenha premido o painel tátil durante 3 segundos para avançar para a próxima música.
- **Música anterior:** Toque três vezes no painel tátil para voltar à música anterior.

3.2 Tirar uma fotografia

Prima o botão frontal uma vez para tirar uma fotografia com a câmara (F) incorporada nos óculos KSIX. Ao fazer isso, o indicador de captura (E) piscará em azul uma vez.

3.3 Gravar vídeo

Pressione o botão frontal duas vezes para iniciar a gravação de um vídeo. Durante a gravação, o indicador de captura permanecerá aceso em azul. Pressione o botão frontal novamente para parar a gravação.

3.4 Gravar áudio:

Mantenha premido o botão traseiro (A) durante 2 segundos para iniciar a gravação de voz. Durante a gravação, o indicador de captura pisca em azul. Prima novamente o botão traseiro para parar a gravação.

3.5 Chamadas telefónicas:

Pressione o botão frontal uma vez para atender uma chamada recebida. Mantenha pressionado o mesmo botão por 2 segundos para rejeitá-la.

3.6 Detecção de utilização:

A funcionalidade de deteção de utilização está ativada por predefinição. Quando tira os óculos, a reprodução de música é automaticamente pausada. Quando os volta a colocar, toque duas vezes no painel tátil para reiniciar a música. Pode alterar as definições de acordo com as suas preferências.

3.7 Sincronização de ficheiros:

Para transferir o conteúdo gravado com os óculos para o smartphone, certifique-se de que o Bluetooth® e o Wi-Fi estão ativados. Na aplicação, aceda ao separador «Álbum» no menu inferior e selecione «Importar». Quando aparecer uma janela pop-up com a mensagem «HeyCyan quer ligar-se à rede WLAN?», selecione «Ligar». Quando o processo estiver concluído, poderá visualizar e guardar as suas fotos, vídeos e ficheiros de áudio diretamente no smartphone.

3.8 Gravação automática

A aplicação HeyCyan pode guardar automaticamente todas as fotos, vídeos e gravações de áudio feitos com os seus óculos KSIX Spectrum no seu smartphone, para que possa aceder, reproduzir ou partilhar os seus ficheiros a qualquer momento. Para ativar esta funcionalidade, aceda à secção «Álbum», toque no ícone de engrenagem no canto superior direito e ative a opção «Salvar automaticamente». A partir desse momento, todos os ficheiros que importar dos óculos para a aplicação serão salvos automaticamente no seu smartphone. Também pode salvá-los manualmente selecionando a imagem ou o ficheiro desejado e pressionando o botão «Salvar». Observe que esta funcionalidade requer uma conexão Wi-Fi.

4. Assistente de voz com IA

4.1 Ativação

Existem duas maneiras diferentes de ativar o assistente de voz inteligente:

- Por voz: diga «HeyCyan» (h'eīṣaī'an) para ativar o assistente
- Por botão: pressione o botão traseiro uma vez.

4.2 Fotografia

O assistente de voz permite tirar fotos sem usar as mãos.

Foca no objeto e diz «Hey Cyan, tira uma foto». O som do obturador confirmará que a imagem foi tirada corretamente.

4.3 Reconhecimento de objetos por IA

Identifique o que vê em tempo real graças à IA. Foca num objeto e diz «Hey Cyan, o que está à minha frente?» O sistema irá tirar uma foto automaticamente, analisar a imagem e dar-te a resposta tanto por voz como transcrita no ecrã da aplicação. Se não conseguires falar, também podes ativar esta função clicando duas vezes no botão traseiro.

4.4 Conversa

Depois de ativar o assistente de voz, pode ter uma conversa instantânea com ele e fazer as suas perguntas. As respostas serão exibidas na secção «IA» do painel inferior da aplicação e também serão reproduzidas através do **altifalante integrado** nos óculos.

4.5 Tradução

Os óculos KSIX Spectrum possuem um sistema de inteligência artificial que traduz em tempo real para mais de 139 idiomas. Esta funcionalidade permite-lhe ter uma conversa bilingue de forma fácil e natural.

7. Coloque os óculos e entregue o seu telemóvel à pessoa com quem está a falar.
8. Quando fala, as suas palavras são transcritas e exibidas **traduzidas no ecrã do telemóvel**, para que a pessoa com quem está a falar possa lê-las no seu próprio idioma.
9. Quando o seu interlocutor responde falando ao telemóvel, a tradução é **reproduzida em tempo real através do altifalante incorporado nos óculos** e também aparece **transcrita no ecrã**.

5. Recomendações de segurança, manutenção e utilização

Leia toda a documentação e instruções fornecidas antes de utilizar o produto. Utilize apenas acessórios compatíveis com o produto. Limpe o produto regularmente com um pano seco. Certifique-se de que o produto está desligado da tomada ou desligado durante a limpeza. Mantenha as portas e conectores do produto limpos e livres de poeira e sujidade para garantir uma conexão adequada. Evite danificar o produto. Não aplique pressão excessiva em nenhuma parte do produto. Se o produto tiver um cabo, não o dobre nem puxe com força excessiva para evitar danificá-lo. Não exponha o produto a um nível de humidade superior ao previsto. Se o produto for resistente a líquidos, enxágue-o com água doce e seque-o após qualquer imersão ou uso em líquidos. Sempre guarde o produto em um local seco, longe da humidade. Mantenha o produto longe de materiais inflamáveis e não o exponha ao fogo, fontes de calor ou temperaturas extremas. Quando não estiver em uso, desligue o produto da tomada e guarde-o em um local limpo e seco, longe da humidade e da sujeira. Se entrar água no produto, desconecte- e imediatamente de qualquer fonte de alimentação ou dispositivo ao qual esteja conectado. Não use o produto para qualquer finalidade que não seja aquela para a qual foi projetado. Não utilize o produto se notar algum defeito visível. Não abra, desmonte ou tente reparar o produto por conta própria. Essas ações invalidam a garantia. Mantenha o produto fora do alcance das crianças. Recicle o produto de acordo com as regras e regulamentos ambientais locais. Se o produto incluir uma bateria, mantenha o estado de carga entre 20% e 80% da sua

capacidade para preservar a vida útil da bateria.



6. Aviso legal

A Atlantis Internacional, S.L. declara que este produto cumpre os requisitos essenciais e quaisquer outras disposições aplicáveis ou obrigatórias da Diretiva 2014/53/UE. As funções e características descritas neste manual baseiam-se em testes realizados pela Atlantis Internacional, S.L. É da responsabilidade do utilizador inspecionar e verificar o produto no momento da compra. A Atlantis Internacional S.L. isenta-se de qualquer responsabilidade por quaisquer danos pessoais, materiais ou financeiros, ou quaisquer danos ao seu dispositivo, decorrentes do uso indevido, abuso ou instalação incorreta do produto. As condições da garantia estão disponíveis em ksixmobile.com/warranty. Os certificados de conformidade CE podem ser acessados em ksixmobile.com/CE.



7. Eliminação de equipamentos elétricos e eletrónicos

Todos os dispositivos com este símbolo são classificados como Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (REEE) ao abrigo da Diretiva 2012/19/UE e devem ser eliminados separadamente num ponto de recolha adequado. Não os elimine com o lixo doméstico. Se o dispositivo utilizar pilhas, estas devem ser removidas e depositadas num ponto de recolha específico. Se as pilhas não forem removíveis, não tente extraí-las; isso deve ser feito por um profissional qualificado. A eliminação e reciclagem separadas ajudam a conservar os recursos naturais e a prevenir os efeitos nocivos para a saúde humana e o ambiente que podem resultar de uma eliminação incorreta. O preço final deste produto inclui o custo da gestão ambiental para o tratamento adequado dos resíduos gerados. Para mais informações, contacte o seu fornecedor ou as autoridades locais responsáveis pela gestão de resíduos.

KSIX

ČEŠTINA - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLASS01B

1. Vlastnosti

1.1 Technické specifikace

Fotoaparát: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Formát obrázku: JPG

Rozlišení obrazu: 6239*5058 pixelů

Formát videa: H.264, MP4

Formát zvuku: WAV

Vnitřní paměť: 4 GB

Baterie: 255 mAh

Výdrž baterie: 8 hodin hovoru, 1 hodina nahrávání

Doba nabíjení: 1,5 hodiny

Aplikace: HeyCyan

Kompatibilita: Android 9.0 / iOS 13.0 a vyšší

Simultánní překlad a tlumočení do 139 jazyků: angličtina, španělština, čínština, arabština, portugalština, němčina,

francouzština, holandsština, italština a další.

Připojení: bezdrátové 5.4

Dosah připojení: > 10 m

Materiál: TR90

Odolnost proti vodě: IP65

Rozměry: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Hmotnost: 44,5 g

1.2 Obsah balení

1 x chytré brýle

2 x sluneční čočky UV400

2 x průhledné čočky UV400

1 x 2kolíkový nabíječ pro USB-A (1,2 m)

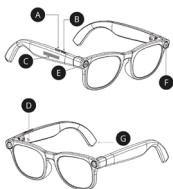
1 x pouzdro

1 x Čisticí hadřík

2 x nosní polštářky

1 x uživatelská příručka

1.3 Podrobnosti o produktu



A. Zadní tlačítko

B. Přední tlačítko

C. Dotykový panel

D. LED indikátor

E. Fotoaparát

F. Indikátor snímání

G. Nabíjecí konektory

1.4 LED indikátory

LED indikátor (D) na brýlích zobrazuje stav připojení a baterie zařízení. Podle barev a blikání můžete snadno zjistit, zda je zařízení zapnuté, vypnuté, nabíjí se nebo je připojeno k vašemu smartphonu.

- **Zapnutí:** modré světlo bliká, když podržíte přední tlačítko (B) stisknuté po dobu 2 sekund.
- **Párování:** modrá kontrolka bude blikat, dokud nebudou brýle a smartphone spárovány. Po dokončení tohoto procesu kontrolka zhasne.
- **Nabíjení:** po zahájení nabíjení se rozsvítí červená kontrolka. Po úplném nabití kontrolka zhasne.
- **Vypnutí:** při stisknutí a podržení předního tlačítka po dobu 5 sekund začne blikat červená kontrolka.

1.5 Nabíjení

Nabíjení brýlí KSIX trvá přibližně 1,5 hodiny a baterie vydrží až 8 hodin, v závislosti na použití. Připojte port USB-A k nabíječce, portu počítače nebo externí baterii a umístěte magnetické kolíky tak, aby správně zapadly do nabíjecích kolíků (G) na pravé straně zadní části brýlí.

2. Počáteční nastavení

2.1 Zapnutí/vypnutí

Podržte přední tlačítko stisknuté po dobu 2 sekund, aby se zařízení zapnulo. Podržte tlačítko stisknuté po dobu 5 sekund, aby se zařízení vyplo. Zařízení se zapne také při nabíjení.

2.2 Přenos aplikace

Aplikace kompatibilní s brýlemi KSIX Spectrum se jmenuje HeyCyan. Je k dispozici na Google Play a v App Store; klikněte na ikony níže a stáhněte si ji.



2.3 Registrace v aplikaci

1. Otevřete aplikaci a v nabídce v pravém dolním rohu obrazovky vyberte možnost "Můj profil".
2. Pokud jste tak ještě neučinili, zaregistrujte se v aplikaci a přihlaste se pomocí svého uživatelského jména a hesla.
3. Ve svém profilu můžete upravit základní informace potřebné pro používání aplikace. Po vyplnění všech potřebných informací jste připraveni začít aplikaci používat. Abyste zajistili optimální výkon a využití funkcí, ujistěte se, že přijímáte všechna oprávnění požadovaná aplikací.

2.4 Spárování zařízení iOS/Android

1. Zapněte Bluetooth® ve svém smartphonu.
2. Přihlaste se do aplikace HeyCyan a přejděte do sekce "Domovská stránka", první ikona v dolní části obrazovky.
3. Klepněte na zařízení pro připojení s připojenými brýlemi.
4. Po dokončení vyhledávání zařízení klepněte na KSIX GLASSES, abyste navázali spojení mezi smartphonem a brýlemi.
5. Jakmile jsou obě zařízení připojena, brýle jsou plně připraveny k použití.

2.5 Řešení problémů.

V případě potřeby můžete brýle resetovat na tovární nastavení. Podržte přední tlačítko stisknuté po dobu 10 sekund, aby se zařízení resetovalo na tovární nastavení. Upozornění: tento proces vymaže všechny soubory uložené v brýlích.

3. Základní operace

3.1 Dotykový panel

- **Přehrát/Pozastavit:** Dvakrát klepněte na dotykový panel (C) pro přehrání nebo pozastavení zvuku.
- **Nastavení hlasitosti:** Posunutím dotykového panelu dopředu a dozadu zvýšíte nebo snížíte hlasitost.
- **Další skladba:** Podržte dotykový panel stisknutý po dobu 3 sekund, abyste přejeli na další skladbu.
- **Předchozí skladba:** Tříkrát klepněte na dotykový panel, abyste se vrátili k předchozí skladbě.

3.2 Pořízení fotografie

Jedním stisknutím předního tlačítka pořídíte fotografii pomocí fotoaparátu (F) zabudovaného v brýlích KSIX. Při tom indikátor pořízení snímku (E) jednou zabliká modře.

3.3 Nahrávání videa

Stiskněte dvakrát přední tlačítko, abyste spustili nahrávání videa. Během nahrávání bude indikátor snímání svítit modře. Stiskněte přední tlačítko znovu, abyste nahrávání zastavili.

3.4 Nahrávání zvuku:

Podržte zadní tlačítko (A) stisknuté po dobu 2 sekund, aby se spustilo nahrávání hlasu. Během nahrávání indikátor snímání bliká modře. Stisknutím zadního tlačítka znovu zastavíte nahrávání.

3.5 Telefonní hovory:

Jedním stisknutím předního tlačítka přijmete příchozí hovor. Podržení stejného tlačítka po dobu 2 sekund hovor odmítnete.

3.6 Detekce použití:

Funkce detekce použití je ve výchozím nastavení aktivována. Když si sundáte brýle, přehrávání hudby se automaticky pozastaví. Když si je znovu nasadíte, dvakrát klepněte na dotykový panel, aby se hudba znovu spustila. Nastavení můžete změnit podle svých preferencí.

3.7 Synchronizace souborů:

Chcete-li přenést obsah zaznamenaný pomocí brýlí do smartphonu, ujistěte se, že jsou zapnuté funkce Bluetooth® a Wi-Fi. V aplikaci přejděte na kartu "Album" v dolním menu a vyberte "Importovat". Když se zobrazí vyskakovací okno se zprávou "HeyCyan se chce připojit k síti WLAN?", vyberte "Připojit". Po dokončení procesu můžete prohlížet a ukládat své fotografie, videa a zvukové soubory přímo do smartphonu.

3.8 Automatické nahrávání

Aplikace HeyCyan může automaticky ukládat všechny fotografie, videa a zvukové nahrávky pořízené brýlemi KSIX Spectrum do vašeho smartphonu, abyste k nim měli kdykoli přístup, mohli je přehrávat nebo sdílet. Chcete-li tuto funkci aktivovat, přejděte do sekce "Album", klepněte na ikonu ozubeného kola v pravém horním rohu a aktivujte možnost "Automaticky ukládat". Od tohoto okamžiku se všechny soubory, které importujete z brýlí do aplikace, automaticky ukládají do vašeho smartphonu. Můžete je také uložit ručně výběrem požadovaného obrázku nebo souboru a stisknutím tlačítka "Uložit". Upozorňujeme, že tato funkce vyžaduje připojení k Wi-Fi.

4. Hlasový asistent s umělou inteligencí

4.1 Aktivace

Existují dva různé způsoby, jak aktivovat inteligentního hlasového asistenta:

- Hlasem: řekněte "HeyCyan" (h'eīṣāī'an) pro aktivaci asistenta
- Pomocí tlačítka: jednou stiskněte zadní tlačítko.

4.2 Fotografování

Hlasový asistent umožňuje pořizovat fotografie bez použití rukou. Zaměříte se na objekt a řekněte "Hey Cyan, poříd fotografii". Zvuk závěrky potvrdí, že fotografie byla pořízena správně.

4.3 Rozpoznávání objektů pomocí umělé inteligence

Identifikujte to, co vidíte, v reálném čase díky umělé inteligenci. Zaměříte se na objekt a řekněte "Hey Cyan, co je přede mnou?" Systém automaticky pořídí fotografii, analyzuje snímek a poskytne vám odpověď jak hlasem, tak i v písemné podobě na obrazovce aplikace. Pokud nemůžete mluvit, můžete tuto funkci aktivovat také dvojitým kliknutím na zadní tlačítko.

4.4 Konverzace

Po aktivaci hlasového asistenta s ním můžete okamžitě konverzovat a klást mu otázky. Odpovědi se zobrazí v sekci "AI" v dolní části aplikace a budou také přehrány prostřednictvím **reproduktoru integrovaného** v brýlích.

4.5 Překlad

Brýle KSIX Spectrum jsou vybaveny systémem umělé inteligence, který překládá v reálném čase do více než 139 jazyků. Tato funkce vám umožňuje snadno a přirozeně vést dvojjazyčnou konverzaci.

1. Nasadte si brýle a podejte svůj mobilní telefon osobě, se kterou mluvíte.
2. Když mluvíte, vaše slova jsou přepisována a **překládána na displeji mobilního telefonu**, aby je osoba, se kterou mluvíte, mohla číst ve svém vlastním jazyce.
3. Když váš partner odpoví do mobilního telefonu, překlad se **přehrává v reálném čase prostřednictvím reproduktoru zabudovaného v brýlích** a také se zobrazí **přepsaný na obrazovce**.

5. Doporučení týkající se bezpečnosti, údržby a používání

Před použitím produktu si přečtěte veškerou dokumentaci a pokyny. Používejte pouze příslušenství kompatibilní s produktem. Produkt pravidelně čistěte suchým hadříkem. Před čištěním se ujistěte, že je produkt odpojen od napájení nebo vypnutý. Udržujte dvířka a konektory produktu čisté a bez prachu a nečistot, aby bylo zajištěno správné připojení. Zabraňte poškození produktu. Na žádnou část produktu nevyvíjejte nadměrný tlak. Pokud má produkt kabel, neohýbejte jej ani na něj nevyvíjejte nadměrnou sílu, aby nedošlo k jeho poškození. Nevystavujte produkt vyšší vlhkosti, než je předpokládáno. Pokud je produkt odolný proti kapalinám, po ponoření do kapaliny nebo použití v kapalině jej opláchněte čistou vodou a osušte. Produkt vždy skladujte na suchém místě, mimo dosah vlhkosti. Produkt udržujte mimo dosah hořlavých materiálů a nevystavujte ho ohni, zdrojům tepla nebo extrémním teplotám. Pokud produkt nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky a uložte na čistém a suchém místě, mimo dosah vlhkosti a nečistot. Pokud do produktu vnikne voda, odpojte ho a okamžitě od jakéhokoli zdroje napájení nebo zařízení, ke kterému je připojen. Nepoužívejte produkt k jiným účelům, než pro které byl navržen. Nepoužívejte produkt, pokud zjistíte jakoukoli viditelnou závadu. Neotevírejte, nerozebírejte ani se nepokoušejte produkt opravit sami. Tyto činnosti vedou ke ztrátě záruky. Uchovávejte produkt mimo dosah dětí. Produkt recyklujte v souladu s místními environmentálními předpisy a nařízeními. Pokud produkt obsahuje baterii, udržujte její stav nabití mezi 20 % a 80 % kapacity, aby se zachovala životnost baterie.



6. Právní upozornění

Společnost Atlantis Internacional, S.L. prohlašuje, že tento produkt splňuje základní požadavky a veškerá další platná nebo závazná ustanovení směrnice 2014/53/EU. Funkce a vlastnosti popsané v tomto manuálu jsou založeny na testech provedených společností Atlantis Internacional, S.L. Uživatel je povinen produkt při nákupu zkontrolovat a ověřit. Společnost Atlantis Internacional S.L. nenes žádnou odpovědnost za jakékoli osobní, materiální nebo finanční škody ani za jakékoli škody na vašem zařízení, které vzniknou v důsledku nesprávného použití, zneužití nebo nesprávné instalace produktu. Záruční podmínky jsou k dispozici na ksixmobile.com/warranty. Certifikáty shody



7. Likvidace elektrických a elektronických zařízení

Všechna zařízení s tímto symbolem jsou klasifikována jako odpad z elektrických a elektronických zařízení (OEEZ) podle směrnice 2012/19/EU a musí být likvidována odděleně v příslušném sběrném místě. Nevyhazujte je do domácího odpadu. Pokud zařízení používá baterie, je nutné je vyjmout a odevzdat ve speciálním sběrném místě. Pokud baterie nelze vyjmout, nepokoušejte se je vyjmout; to musí provést kvalifikovaný odborník. Oddělený odpad a recyklace pomáhají šetřit přírodní zdroje a předcházet škodlivým účinkům na lidské zdraví a životní prostředí, které mohou vzniknout v důsledku nesprávné likvidace. Konečná cena tohoto produktu zahrnuje náklady na environmentální management za účelem řádného zpracování vzniklého odpadu. Další informace získáte u svého dodavatele nebo u místních orgánů odpovědných za nakládání s odpady.

KSIX

DANSK - BRUGERVEJLEDNING

SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLASS01B

1. Egenskaber

1.1 Tekniske specifikationer

Kamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Billedformat: JPG

Billedopløsning: 6239*5058 pixels

Videoformat: H.264, MP4

Lydformat: WAV

Intern lagerplads: 4 GB

Batteri: 255 mAh

Batterilevetid: 8 timers tale, 1 times optagelse

Opladningstid: 1,5 timer

App: HeyCyan

Kompatibilitet: Android 9.0 / iOS 13.0 og nyere

Simultan oversættelse og tolkning på 139 sprog: engelsk, spansk, kinesisk, arabisk, portugisisk, tysk, fransk, hollandsk, italiensk m.fl.

Tilslutning: trådløs 5.4

Forbindelsesrækkevidde: > 10 m

Materiale: TR90

Vandmodstand: IP65

Dimensioner: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Vægt: 44,5 g

1.2 I æsken

1 x Smartbriller

2 x UV400 solbrilleglas

2 x Gennemsigtige UV400-glas

1 x 2-polet oplader til USB-A (1,2 m)

1 x Etui

1 x Rengøringsklud

2 x næsepuder

1 x Brugervejledning

1.3 Produktdetaljer



A. Bagknap

B. Knap foran

C. Berøringspanel

D. LED-indikator

E. Kamera

F. Optagelsesindikator

G. Opladningsstik

1.4 LED-indikatorer

LED-indikatoren (D) på brillerne viser enhedens tilslutnings- og batteristatus. Ved at observere farverne og blinkene kan du nemt se, om enheden er tændt, slukket, under opladning eller tilsluttet din smartphone.

- **Tænd:** Et blåt lys blinker, når du holder frontknappen (B) nede i 2 sekunder.
- **Parring:** Et blåt lys blinker, indtil brillerne og smartphonen er parret. Når denne proces er afsluttet, slukkes lyset.
- **Opladning:** Et konstant rødt lys vises, når opladningen starter. Når de er fuldt opladet, slukkes lyset.
- **Slukning:** Et rødt lys blinker, når du trykker på og holder knappen på forsiden nede i 5 sekunder.

1.5 Opladning

KSIX-brillerne tager cirka 1,5 time at oplade fuldt, og batteriet kan holde op til 8 timer, afhængigt af brugen. Tilslut USB-A-porten til en oplader, computerport eller eksternt batteri, og placér de magnetiske stik, så de passer korrekt til opladningsstikkene (G) på højre side bag på brillerne.

2. Første opsætning

2.1 Tænd/sluk

Hold knappen foran nede i 2 sekunder for at tænde enheden. Hold den nede i 5 sekunder for at slukke den. Enheden tænder også, når den oplades.

2.2 Overførsel af appen

Den kompatible app til KSIX Spectrum-brillerne hedder HeyCyan. Den er tilgængelig på Google Play og App Store. Klik på ikonerne nedenfor for at downloade den.



2.3 Registrering i appen

1. Åbn appen, og vælg "Min profil" i menuen nederst til højre

på skærmen.

2. Registrer dig i appen, hvis du ikke allerede har gjort det, og log ind med dit brugernavn og din adgangskode.

3. I din profil kan du redigere de grundlæggende oplysninger, der er nødvendige for at bruge appen. Når du har udfyldt alle de nødvendige oplysninger, er du klar til at begynde at bruge appen. For at sikre optimal ydeevne og brug af funktionerne skal du sørge for at acceptere alle de tilladelser, appen beder om.

2.4 Parring af iOS-/Android-enheder

1. Aktiver Bluetooth® på din smartphone.

2. Log ind på HeyCyan-appen og gå til afsnittet "Startside", det første ikon nederst på skærmen.

3. Tryk på den enhed, der skal forbindes med de tilsluttede briller.

4. Når søgningen efter enheden er afsluttet, skal du trykke på KSIX GLASSES for at oprette en forbindelse mellem din smartphone og brillerne.

5. Når begge enheder er forbundet, er brillerne helt klar til brug.

2.5 Fejlfinding.

Om nødvendigt kan du nulstille brillerne til fabriksindstillingerne. Hold knappen på forsiden nede i 10 sekunder for at nulstille enheden til fabriksindstillingerne. Bemærk: Denne proces vil slette alle filer, der er gemt på brillerne.

3. Grundlæggende funktioner

3.1 Berøringspanel

- **Afspil/Pause:** Tryk to gange på berøringspanelet (C) for at afspille eller pause lyden.
- **Justering af lydstyrken:** Skub berøringspanelet frem og tilbage for at skrue op og ned for lydstyrken.
- **Næste sang:** Hold berøringspanelet nede i 3 sekunder for at springe til næste sang.
- **Forrige nummer:** Tryk tre gange på berøringspanelet for at gå tilbage til det forrige nummer.

3.2 Tage et billede

Tryk én gang på knappen foran for at tage et billede med det indbyggede kamera (F) i KSIX-brillerne. Når du gør dette, blinker optagelsesindikatoren (E) én gang med blåt lys.

3.3 Optagelse af video

Tryk to gange på knappen foran for at starte optagelsen af en video. Under optagelsen vil optagelsesindikatoren forblive tændt med blåt lys. Tryk igen på knappen foran for at stoppe optagelsen.

3.4 Optagelse af lyd:

Hold knappen bagpå (A) nede i 2 sekunder for at starte optagelse af lyd. Under optagelsen blinker optagelsesindikatoren blåt. Tryk igen på knappen bagpå for at stoppe optagelsen.

3.5 Telefonopkald:

Tryk én gang på knappen foran for at besvare et indgående opkald. Hold den samme knap nede i 2 sekunder for at afvise opkaldet.

3.6 Brugssensor:

Funktionen til brugsdetektering er aktiveret som standard. Når du tager brillerne af, pauses musikafspilningen

automatisk. Når du tager dem på igen, skal du trykke to gange på berøringspanelet for at genstarte musikken. Du kan ændre indstillingerne efter dine præferencer.

3.7 Synkronisering af filer:

For at overføre indhold, der er optaget med brillerne, til din smartphone skal du sikre dig, at Bluetooth® og Wi-Fi er aktiveret. I appen skal du gå til fanen "Album" i menuen nederst og vælge "Importer". Når der vises et pop op-vindue med meddelelsen "HeyCyan vil oprette forbindelse til WLAN-netværket?", skal du vælge "Opret forbindelse". Når processen er afsluttet, kan du se og gemme dine fotos, videoer og lydfiler direkte på din smartphone.

3.8 Automatisk optagelse

HeyCyan-appen kan automatisk gemme alle fotos, videoer og lydoptagelser, der er taget med dine KSIX Spectrum-briller, på din smartphone, så du kan få adgang til, afspille eller dele dine filer når som helst. For at aktivere denne funktion skal du gå til afsnittet «Album», trykke på tandhjulsikonet i øverste højre hjørne og aktivere indstillingen «Gem automatisk». Fra det øjeblik gemmes alle filer, du importerer fra brillerne til appen, automatisk på din smartphone. Du kan også gemme dem manuelt ved at vælge det ønskede billede eller den ønskede fil og trykke på knappen "Gem". Bemærk, at denne funktion kræver en Wi-Fi-forbindelse.

4. Stemmeassistent med AI

4.1 Aktivering

Der er to forskellige måder at aktivere den intelligente stemmeassistent på:

- Med stemmen: Sig «HeyCyan» (h'eīṣāī'an) for at aktivere assistenten
- Med knap: Tryk én gang på knappen bagpå.

4.2 Fotografering

Stemmeassistenten gør det muligt at tage fotos uden at bruge hænderne. Fokuser på motivet og sig «Hey Cyan, tag et foto». Lydsignalet fra lukkeren bekræfter, at billedet er taget korrekt.

4.3 Genkendelse af objekter ved hjælp af AI

Identificer det, du ser, i realtid takket være AI. Fokuser på et objekt, og sig «Hey Cyan, hvad er det, der er foran mig?» Systemet tager automatisk et foto, analyserer billedet og giver dig svaret både med stemmen og transskriberet på appens skærm. Hvis du ikke kan tale, kan du også aktivere denne funktion ved at trykke to gange på knappen bagpå.

4.4 Samtale

Når du har aktiveret stemmeassistenten, kan du føre en øjeblikkelig samtale med den og stille dine spørgsmål. Svarene vises i afsnittet «AI» i applikationens nederste panel og afspilles også via det **indbyggede højttaler** i brillerne.

4.5 Oversættelse

KSIX Spectrum-brillerne har et kunstigt intelligenssystem, der oversætter i realtid til mere end 139 sprog. Denne funktion giver dig mulighed for at føre en tosproget samtale på en nem og naturlig måde.

1. Tag brillerne på og giv din mobiltelefon til den person, du taler med.

2. Når du taler, bliver dine ord transskriberet og vist **oversat**

på mobiltelefonens skærm, så den person, du taler med, kan læse dem på sit eget sprog.

3. Når din samtalepartner svarer ved at tale i mobiltelefonen, **gengives** oversættelsen i **realtid via højttaleren i brillerne** og vises også **transskriberet på skærmen**.

5. Anbefalinger vedrørende sikkerhed, vedligeholdelse og brug


Læs al dokumentation og alle instruktioner, der følger med, inden du bruger produktet. Brug kun tilbehør, der er kompatibelt med produktet. Rengør produktet regelmæssigt med en tør klud. Sørg for, at produktet er taget ud af stikkontakten eller slukket under rengøringen. Hold produktets porte og stik rene og fri for støv og snavs for at sikre en korrekt forbindelse. Undgå at beskadige produktet. Undgå at udøve for stort tryk på nogen del af produktet. Hvis produktet har et kabel, må det ikke bøjes eller trækkes med for stor kraft for at undgå at beskadige det. Udsæt ikke produktet for højere fugtighed end forventet. Hvis produktet er væskebestandigt, skal det skylles med ferskvand og tørres efter nedsænkning i eller brug i væsker. Opbevar altid produktet på et tørt sted, væk fra fugt. Hold produktet væk fra brandfarlige materialer, og udsæt det ikke for ild, varmekilder eller ekstreme temperaturer. Når produktet ikke er i brug, skal du tage stikket ud af stikkontakten og opbevare det på et rent og tørt sted, væk fra fugt og snavs. Hvis der kommer vand ind i produktet, skal du straks frakoble det fra enhver strømkilde eller enhed, det er tilsluttet. Brug ikke produktet til andre formål end det, det er designet til. Brug ikke produktet, hvis du bemærker synlige defekter. Åbn, adskil eller forsøg ikke at reparere produktet på egen hånd. Disse handlinger ugyldiggør garantien. Opbevar produktet utilgængeligt for børn. Genanvend produktet i overensstemmelse med lokale miljøregler og -bestemmelser. Hvis produktet indeholder et batteri, skal opladningen holdes mellem 20 % og 80 % af batteriets kapacitet for at bevare batteriets levetid.

6. Juridisk meddelelse

Atlantis Internacional, S.L. erklærer, at dette produkt opfylder de væsentlige krav og alle andre gældende eller obligatoriske bestemmelser i direktiv 2014/53/EU. De funktioner og egenskaber, der er beskrevet i denne manual, er baseret på tests udført af Atlantis Internacional, S.L. Det er brugerens ansvar at inspicere og kontrollere produktet ved købet. Atlantis Internacional S.L. fraskriver sig ethvert ansvar for personskader, materielle skader eller økonomiske tab eller skader på din enhed, der skyldes forkert brug, misbrug eller forkert installation af produktet. Garantibetingelserne findes på ksixmobile.com/warranty. CE-overensstemmelsescertifikaterne kan findes på ksixmobile.com/CE.



7. Bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr

Alle enheder med dette symbol er klassificeret som  affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) i henhold til direktiv 2012/19/EU og skal bortskaffes separat på et passende indsamlingssted. Bortskaf dem ikke sammen med husholdningsaffald. Hvis enheden bruger batterier, skal disse fjernes og afleveres på et særligt indsamlingssted. Hvis batterierne ikke kan fjernes, skal du ikke forsøge at tage dem ud; dette skal udføres af en kvalificeret fagmand. Separat bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at bevare

naturressourcerne og forhindre skadelige virkninger for menneskers sundhed og miljøet, som kan opstå ved forkert bortskaffelse. Den endelige pris på dette produkt inkluderer omkostningerne til miljøhåndtering for korrekt behandling af det affald, der genereres. For yderligere oplysninger, kontakt din forhandler eller de lokale myndigheder, der er ansvarlige for affaldshåndtering.

KSIX

HRVATSKI – KORISNIČKI PRIRUČNIK SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Značajke

1.1 Tehničke specifikacije

Kamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Format slike: JPG

Rezolucija slike: 6239*5058 piksela

Video format: H.264, MP4

Audio format: WAV

Interna memorija: 4 GB

Baterija: 255 mAh

Trajanje baterije: 8 sati razgovora, 1 sat snimanja

Vrijeme punjenja: 1,5 sati

Aplikacija: HeyCyan

Kompatibilnost: Android 9.0 / iOS 13.0 i noviji

Simultani prijevod i tumačenje na 139 jezika: engleski, španjolski, kineski, arapski, portugalski, njemački, francuski, nizozemski, talijanski, između ostalih.

Povezivost: bežična 5.4

Domet povezivanja: > 10 m

Materijal: TR90

Vodootpornost: IP65

Dimenzije: 15.3 x 5.2 x 4.0 cm

Težina: 44.5 g

1.2 U kutiji

1 x Pametne naočale

2 x UV400 sunčane leće

2 x Prozirne UV400 leće

1 x 2-pinski USB-A punjač (1.2 m)

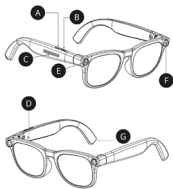
1 x Torbica

1 x Krpa za čišćenje

2 x Jastučići za nos

1 x Korisnički priručnik

1.3 Detalji o proizvodu



- A. Stražnja tipka
- B. Prednja tipka
- C. Dodirna ploča
- D. LED indikator
- E. Kamera
- F. Indikator snimanja
- G. Pinovi za punjenje

1.4 LED indikator

LED indikator (D) na naočalama prikazuje vezu i status baterije uređaja. Promatrajući boje i bljeskove, lako možete prepoznati je li uređaj uključen, isključen, puni se ili je povezan s vašim pametnim telefonom.

- **Uključivanje:** plavo svjetlo će bljeskati kada pritisnete i držite prednji gumb (B) 2 sekunde.
- **Uparivanje:** plavo svjetlo će bljeskati dok se naočale i pametni telefon ne upare. Nakon što je ovaj postupak završen, svjetlo će se ugasi.
- **Punjenje:** stalno crveno svjetlo će svijetliti kada punjenje započne. Kada su potpuno napunjene, svjetlo će se ugasi.
- **Isključivanje:** crveno svjetlo će bljeskati kada pritisnete i držite prednji gumb 5 sekundi.

1.5 Punjenje

KSIX naočale se potpuno pune otprilike 1,5 sat, a baterija može trajati do 8 sati, ovisno o korištenju. Spojite USB-A priključak na punjač, priključak računala ili vanjsku bateriju i postavite magnetske igle tako da se ispravno pričvrste na igle za punjenje (G) na desnoj strani stražnje strane naočala.

2. Početno postavljanje

2.1 Uključivanje/isključivanje

Pritisnite i držite prednji gumb 2 sekunde da biste uključili uređaj. Pritisnite i držite 5 sekundi da biste ga isključili. Uređaj se također uključuje tijekom punjenja.

2.2 Preuzimanje aplikacije

Aplikacija kompatibilna s KSIX Spectrum naočalama zove se HeyCyan. Dostupna je na Google Playu i App Storeu; kliknite na ikone ispod da biste je preuzeli.

2.3 Registracija u aplikaciji

1. Otvorite aplikaciju i odaberite opciju "Moj profil" iz izbornika u donjem desnom kutu zaslona.
2. Registrirajte se u aplikaciji ako to već niste učinili, a zatim se prijavite svojim korisničkim imenom i lozinkom.
3. U svom profilu možete urediti osnovne podatke potrebne za korištenje aplikacije. Nakon što ste ispunili sve potrebne podatke, spremni ste za početak korištenja aplikacije. Kako biste osigurali optimalne performanse i korištenje značajki, svakako prihvatite sva dopuštenja koja aplikacija traži.

2.4 Uparivanje iOS/Android uređaja

1. Omogućite Bluetooth® na svom pametnom telefonu.
2. Prijavite se u aplikaciju HeyCyan i idite na odjeljak "Početna", prva ikona na dnu zaslona.
3. Dodirnite uređaj za povezivanje s uključenim naočalama.
4. Nakon što je pretraživanje uređaja završeno, dodirnite KSIX GLASSES kako biste uspostavili vezu između pametnog telefona i naočala.
5. Nakon što su oba uređaja povezana, naočale će biti potpuno spremne za upotrebu.

2.5 Rješavanje problema.

Po potrebi možete vratiti naočale na tvorničke postavke. Pritisnite i držite prednji gumb 10 sekundi kako biste vratili uređaj na tvorničke postavke. Napomena: ovim postupkom će se izbrisati sve datoteke pohranjene na naočalama.

3. Osnovne operacije

3.1 Ploča osjetljiva na dodir

- Reprodukcija/Pauza: Dvaput dodirnite ploču osjetljivu na dodir (C) jednom za reprodukciju ili pauziranje zvuka.
- Podešavanje glasnoće: Pomaknite ploču osjetljivu na dodir naprijed i natrag za povećanje i smanjenje glasnoće.
- Sljedeća pjesma: Pritisnite i držite ploču osjetljivu na dodir 3 sekunde za prelazak na sljedeću pjesmu.
- Prethodna pjesma: Tri puta dodirnite ploču osjetljivu na dodir za povratak na prethodnu pjesmu.

3.2 Snimanje fotografije

Jednom pritisnite prednju tipku za snimanje fotografije kamerom (F) ugrađenom u KSIX naočale. Kada to učinite, indikator snimanja (E) će jednom zasvijetliti plavo.

3.3 Snimanje videa

Dvaput pritisnite prednju tipku za početak snimanja videa. Tijekom snimanja, indikator snimanja će ostati upaljen plavo. Ponovno pritisnite prednju tipku za zaustavljanje snimanja.

3.4 Snimanje zvuka:

Pritisnite i držite stražnju tipku (A) 2 sekunde za početak snimanja glasa. Tijekom snimanja, indikator snimanja treperi plavo. Ponovno pritisnite stražnju tipku za zaustavljanje snimanja.

3.5 Telefonski pozivi:

Jednom pritisnite prednju tipku za odgovaranje na dolazni poziv. Pritisnite istu tipku 2 sekunde za odbijanje poziva.

3.6 Otkrivanje korištenja:

Značajka otkrivanja korištenja omogućena je prema zadanim postavkama. Kada skinete naočale, reprodukcija glazbe automatski će se pauzirati. Kada ih ponovno stavite, dvaput dodirnite dodirnu ploču za ponovno pokretanje glazbe. Postavku možete promijeniti..

3.7 Sinkronizacija datoteka

Uključite Bluetooth® i Wi-Fi. U aplikaciji idite na "Album", odaberite "Uvoz" i potvrdite kada se pojavi skočni prozor "HeyCyan želi se povezati s WLAN mrežom?" Nakon dovršetka prijenosa, datoteke će biti dostupne u aplikaciji.

3.8 Automatsko spremanje

Aplikacija HeyCyan može automatski spremiti sve **fotografije, videozapise i zvučne snimke izrađene naočalama. Aktivirajte ovu opciju u "Albumu" pod**

“Automatsko spremanje”.

4. AI glasovni asistent

4.1 Aktivacija

Postoje dva različita načina za aktiviranje pametnog glasovnog asistenta:

- Glasom: recite "HeyCyan" (h'eīsaī'an) za aktiviranje asistenta
- Gumbom: pritisnite stražnji gumb jednom.

4.2 Fotografiranje

Glasovni asistent omogućuje vam snimanje fotografija bez upotrebe ruku. Fokusirajte se na objekt i recite: "Hej Cyan, snimi fotografiju." Zvuk okidača potvrdit će da je slika ispravno snimljena.

4.3 AI prepoznavanje objekata

Prepoznajte što vidite u stvarnom vremenu zahvaljujući AI. Fokusirajte se na objekt i recite: "Hej Cyan, što je ispred mene?" Sustav će automatski snimiti fotografiju, analizirati sliku i dati vam odgovor i glasom i transkribirano na zaslonu aplikacije. Ako ne možete govoriti, ovu funkciju možete aktivirati i dvostrukim klikom na stražnji gumb.

4.4 Razgovor

Nakon što je glasovni asistent aktiviran, možete odmah razgovarati s njim i postavljati svoja pitanja.

Odgovori će se prikazati u odjeljku "AI" na donjoj ploči aplikacije i reproducirati će se putem zvučnika ugrađenog u naočale.

4.5 Prijevod

KSIX Spectrum naočale imaju sustav umjetne inteligencije koji u stvarnom vremenu prevodi na više od 139 jezika. Ova značajka omogućuje vam jednostavan i prirodan dvojezični razgovor.

1. Stavite naočale i dajte svoj mobilni telefon osobi s kojom razgovarate.
2. Kada govorite, vaše se riječi transkribiraju i prikazuju u prijevodu na zaslonu telefona, tako da ih vaš sugovornik može pročitati na svom jeziku.
3. Kada vaš sugovornik odgovori govoreći u telefon, prijevod se reproducira u stvarnom vremenu putem ugrađenog zvučnika naočala i također se prikazuje transkribirano na zaslonu.

5. Sigurnost, održavanje i preporuke za korištenje

Prije korištenja proizvoda pročitajte svu priloženu dokumentaciju i upute. Koristite samo pribor koji je kompatibilan s proizvodom. Redovito čistite proizvod suhom krpom. Tijekom čišćenja provjerite je li proizvod isključen iz struje. Priključke i konektore proizvoda održavajte čistima i bez prašine i prljavštine kako biste osigurali pravilno spajanje. Izbjegavajte oštećenje proizvoda. Nemojte pretjerano pritiskati bilo koji dio proizvoda. Ako proizvod ima kabel, nemojte ga savijati ili povlačiti pretjeranom silom kako biste izbjegli oštećenje. Ne izlažite proizvod višoj razini vlažnosti od one za koju je namijenjen. Ako je proizvod otporan na tekućine, isperite ga slatkom vodom i osušite nakon svakog uranjanja ili korištenja u tekućinama. Proizvod uvijek čuvajte na suhom mjestu, dalje od vlage. Proizvod držite podalje od zapaljivih materijala i ne izlažite ga vatri, izvorima topline ili ekstremnim temperaturama. Kada se ne koristi, isključite proizvod iz struje i pohranite ga na čistom, suhom mjestu, dalje od vlage i prljavštine. Ako voda uđe u

produkt, odmah ga isključite iz bilo kojeg izvora napajanja ili uređaja na koji je spojen. Ne koristite proizvod ni u koju drugu svrhu osim one za koju je namijenjen. Ne koristite proizvod ako primijetite bilo kakve vidljive nedostatke. Ne otvarajte, ne rastavljajte niti pokušavajte sami popraviti proizvod. Ove radnje poništavaju jamstvo. Proizvod držite izvan dohvata djece. Reciklirajte proizvod u skladu s lokalnim pravilima i propisima o zaštiti okoliša. Ako proizvod uključuje bateriju, održavajte stanje napunjenosti između 20% i 80% kapaciteta kako biste očuvali vijek trajanja baterije.



6. Pravna napomena

Atlantis Internacional, S.L. izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu s bitnim zahtjevima i svim drugim primjenjivim ili obveznim odredbama Direktive 2014/53/EU. Funkcije i značajke opisane u ovom priručniku temelje se na ispitivanjima koja je provela tvrtka Atlantis Internacional, S.L. Odgovornost je korisnika da pregleda i provjeri proizvod prilikom kupnje. Atlantis Internacional S.L. odriče se svake odgovornosti za bilo kakvu osobnu, materijalnu ili financijsku štetu ili bilo kakvu štetu na vašem uređaju koja proizlazi iz nepravilne upotrebe, zlouporabe ili neispravne instalacije proizvoda. Jamstveni uvjeti dostupni su na ksixmobile.com/warranty. CE certifikati o sukladnosti dostupni su na ksixmobile.com/CE.



7. Zbrinjavanje električne i elektroničke opreme

Svi uređaji s ovim simbolom klasificirani su kao Otpadna električna i elektronička oprema (EE) prema Direktivi 2012/19/EU i moraju se odvojeno zbrinuti na odgovarajućem mjestu za sakupljanje. Nemojte ih odlagati s kućnim otpadom. Ako uređaj koristi baterije, one se moraju ukloniti i odložiti na određeno mjesto za sakupljanje. Ako se baterije ne mogu ukloniti, nemojte ih pokušavati izvaditi; to mora učiniti kvalificirani stručnjak. Odvojeno zbrinjavanje i recikliranje pomažu u očuvanju prirodnih resursa i sprječavanju štetnih učinaka na ljudsko zdravlje i okoliš koji bi mogli nastati zbog nepravilnog zbrinjavanja. Konačna cijena ovog proizvoda uključuje troškove upravljanja okolišem za pravilno zbrinjavanje nastalog otpada. Za više informacija obratite se svom dobavljaču ili lokalnim tijelima za gospodarenje otpadom.

KSIX

LATVIEŠU - LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA
SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Raksturlielumi

1.1 Tehniskie parametri

Kamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Attēla formāts: JPG

Attēla izšķirtspēja: 6239*5058 pikseļi

Video formāts: H.264, MP4

Audio formāts: WAV

Iekšējā atmiņa: 4 GB

Baterija: 255 mAh

Baterijas darbības laiks: 8 stundas sarunas, 1 stunda

ierakstīšanas

Uzlādes laiks: 1,5 stundas

Lietojumprogramma: HeyCyan

Saderība: Android 9.0 / iOS 13.0 un jaunākas versijas

Sinhronā tulkošana un tulkošana 139 valodās: angļu, spāņu, ķīniešu, arābu, portugāļu, vācu, franču, holandiešu, itāļu u. c.

Savienojamība: bezvadu 5.4

Savienojamības diapazons: > 10 m

Materiāls: TR90

Ūdensizturība: IP65

Izmēri: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Svars: 44,5 g

1.2 Komplektā

1 x viedbrilles

2 x UV400 saulesbrilles

2 x caurspīdīgas UV400 lēcas

1 x 2-kontaktu USB-A lādētājs (1,2 m)

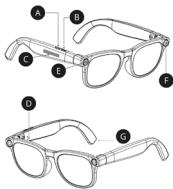
1 x Etui

1 x Tīrīšanas audums

2 x deguna spilventiņi

1 x Lietotāja rokasgrāmata

1.3 Produkta informācija



A. Aizmugurējais pogu

B. Priekšējā poga

C. Sensora panelis

D. LED indikators

E. Kamera

F. Uzņemšanas indikators

G. Uzlādes kontakti

1.4 LED indikatori

LED indikators (D) uz brillēm parāda ierīces savienojuma un akumulatora stāvokli. Pēc krāsām un mirgojumiem var viegli noteikt, vai ierīce ir ieslēgta, izslēgta, tiek uzlādēta vai ir savienota ar viedtālruni.

- **Ieslēgšana:** zila gaisma mirgos, ja 2 sekundes turēsiet nospiestu priekšējo pogu (B).
- **Pāri savienošana:** zila gaisma mirgos, līdz brillēs un viedtālrunis būs savienoti. Kad šis process būs pabeigts, gaisma izslēgsies.
- **Uzlādēšana:** uzlādēšanas sākumā iedegsies sarkana gaisma. Kad uzlādēšana būs pabeigta, gaisma izslēgsies.
- **Izslēgšana:** sarkana gaisma mirgos, kad nospiedīsiet un turēsiet nospiestu priekšējo pogu 5 sekundes.

1.5 Uzlāde

KSIX brillēs pilnībā uzlādējas aptuveni 1,5 stundās, un baterija var darboties līdz 8 stundām atkarībā no lietošanas intensitātes. Pievienojiet USB-A portu lādētājam, datora portam vai ārējai baterijai un novietojiet magnētiskos kontaktus tā, lai tie pareizi saskartos ar uzlādes kontaktiem

(G) brilles aizmugurē labajā pusē.

2. Sākotnējā konfigurācija

2.1 Ieslēgšana/izslēgšana

Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet un turiet priekšējo pogu 2 sekundes. Lai izslēgtu, nospiediet un turiet 5 sekundes. Ierīce ieslēdzas arī uzlādes laikā.

2.2 Lietotnes lejupielāde

KSIX Spectrum brilles saderīgā lietotne saucas HeyCyan. Tā ir pieejama Google Play un App Store; noklikšķiniet uz zemāk esošajām ikonām, lai to lejupielādētu.



2.3 Reģistrēšanās lietotnē

1. Atveriet lietotni un izvēlieties opciju «Mans profils» ekrāna apakšējā labajā stūrī.
2. Reģistrējieties lietotnē, ja vēl neesat to izdarījis, un piesakieties ar savu lietotājvārdu un paroli.
3. Savā profilā varat rediģēt pamatinformāciju, kas nepieciešama lietotnes izmantošanai. Pēc visu nepieciešamo informāciju aizpildīšanas varat sākt lietot lietotni. Lai nodrošinātu funkciju optimālu darbību un izmantošanu, pārliecinieties, ka esat piekritis visām lietotnes pieprasītajām atļaujām.

2.4 iOS/Android ierīču savienošana

1. Aktivizējiet Bluetooth® savā viedtālrunī.
2. Piesakieties lietotnē HeyCyan un atveriet sadaļu «Sākums», kas ir pirmā ikona ekrāna apakšā.
3. Pieskarieties savienojamajai ierīcei ar pieslēgtām brillēm.
4. Kad ierīces meklēšana ir pabeigta, pieskarieties KSIX GLASSES, lai izveidotu savienojumu starp savu viedtālruni un brilles.
5. Kad abas ierīces ir savienotas, brilles ir pilnībā gatavas lietošanai.

2.5 Problēmu risināšana.

Vajadzības gadījumā brilles varat atiestatīt uz rūpnīcas iestatījumiem. Nospiediet un turiet priekšējo pogu 10 sekundes, lai atiestatītu ierīci uz rūpnīcas iestatījumiem. Uzmanību: šis process izdzēsīs visus brilles uzglabātos failus.

3. Pamata darbības

3.1. Sensora panelis

- **Atskaņot/Pauzēt:** divreiz pieskarieties skārienjutīgajam panelim (C), lai atskaņotu vai pauzētu skaņu.
- **Skaļuma regulēšana:** velciet skārienjutīgo paneli uz priekšu un atpakaļ, lai palielinātu vai samazinātu skaļumu.
- **Nākamā dziesma:** turiet pieskārienu paneli nospiestu 3 sekundes, lai pārietu uz nākamo dziesmu.
- **Iepriekšējā dziesma:** trīs reizes pieskarieties skārienjutīgajam panelim, lai atgrieztos pie iepriekšējās dziesmas.

3.2 Fotografijas uzņemšana

Nospiediet priekšējo pogu vienu reizi, lai uzņemtu fotogrāfiju ar KSIX brilles iebūvēto kameru (F). To darot, uzņemšanas indikators (E) mirgos zilā krāsā vienu reizi.

3.3 Video ierakstīšana

Nospiediet priekšējo pogu divas reizes, lai sāktu video ierakstīšanu. Ierakstīšanas laikā uzņemšanas indikators turpinās mirgot zilā krāsā. Nospiediet priekšējo pogu atkārtoti, lai pārtrauktu ierakstīšanu.

3.4 Audio ierakstīšana:

Nospiediet aizmugurējo pogu (A) un turiet to nospiestu 2 sekundes, lai sāktu balss ierakstīšanu. Ierakstīšanas laikā uzņemšanas indikators mirgos zilā krāsā. Nospiediet aizmugurējo pogu vēlreiz, lai pārtrauktu ierakstīšanu.

3.5 Tālruņa zvani:

Nospiediet priekšējo pogu vienu reizi, lai atbildētu uz ienākošo zvanu. Nospiediet un turiet nospiestu to pašu pogu 2 sekundes, lai noraidītu zvanu.

3.6 Lietošanas noteikšana:

Lietošanas noteikšanas funkcija ir ieslēgta pēc noklusējuma. Kad noņemat brilles, mūzikas atskaņošana automātiski tiek apturēta. Kad tās atkal uzliekat, divreiz pieskarieties skārienjutīgajam panelim, lai atsāktu mūzikas atskaņošanu. Jūs varat mainīt iestatījumus atbilstoši savām vēlmēm.

3.7 Failu sinhronizācija:

Lai pārnestu ar brilles ierakstīto saturu uz viedtālruni, pārļiecinieties, ka Bluetooth® un Wi-Fi ir ieslēgti. Lietotnē atveriet cilni "Albums" apakšējā izvēlnē un izvēlieties "Importēt". Kad parādās loga uzvedne ar ziņojumu "HeyCyan vēlas izveidot savienojumu ar WLAN tīklu?", izvēlieties "Savienot". Kad process ir pabeigts, varat apskatīt un saglabāt savas fotogrāfijas, videoklipus un audio failus tieši viedtālrunī.

3.8 Automātiska ierakstīšana

HeyCyan lietotne var automātiski saglabāt visus fotoattēlus, videoklipus un audioierakstus, kas uzņemti ar KSIX Spectrum brillēm, jūsu viedtālrunī, lai jūs varētu piekļūt, atskaņot vai dalīties ar saviem failiem jebkurā brīdī. Lai aktivizētu šo funkciju, atveriet sadaļu «Albums», pieskarieties zobrata ikonei augšējā labajā stūrī un aktivizējiet opciju «Saglabāt automātiski». No šī brīža visi faili, kurus importējat no brilles lietotnē, tiks automātiski saglabāti jūsu viedtālrunī. Jūs varat tos saglabāt arī manuāli, atlasot vēlamo attēlu vai failu un nospiežot pogu "Saglabāt". Ņemiet vērā, ka šai funkcijai ir nepieciešams Wi-Fi savienojums.

4. Balss palīgs ar AI

4.1 Aktivizēšana

Ir divi dažādi veidi, kā aktivizēt viedo balss palīgu:

- Ar balsi: lai aktivizētu palīgu, pateikt «HeyCyan» (h'eīsaī'an)
- Ar pogu: vienreiz nospiediet aizmugurējo pogu.

4.2 Fotografēšana

Balss palīgs ļauj fotografēt, neizmantojot rokas. Fokusa objektu un saki «Hey Cyan, uzņem foto». Slēdža skaņa apstiprinās, ka attēls ir uzņemts pareizi.

4.3 Objekta atpazīšana ar AI

Identificējiet to, ko redzat reālajā laikā, pateicoties AI. Fokusa objektu un sakiet «Hey Cyan, kas ir man priekšā?» Sistēma automātiski uzņems fotoattēlu, analizēs attēlu un sniegs atbildi gan balss, gan rakstiskā veidā lietotnes ekrānā. Ja nevarat runāt, šo funkciju varat aktivizēt arī, divreiz nospiežot aizmugurējo pogu.

4.4 Saruna

Pēc balss palīga aktivizēšanas varat uzsākt tūlītēju sarunu ar to un uzdot savus jautājumus. Atbildes tiks parādītas lietotnes apakšējā paneļa sadaļā «IA» un tiks atskaņotas arī caur brilles **iebūvēto skaļruni**.

4.5 Tulkošana


KSIX Spectrum brilles ir aprīkotas ar mākslīgā intelekta sistēmu, kas reāllaikā tulko vairāk nekā 139 valodās. Šī funkcija ļauj jums viegli un dabiski sarunāties divās valodās.

1. Uzlieciet brilles un nododiet savu mobilo tālruni personai, ar kuru runājat.
2. Kad jūs runājat, jūsu vārdi tiek transkribēti un parādīti **tulkoti uz mobilo tālruņa ekrāna**, lai jūsu sarunu biedrs varētu tos lasīt savā valodā.
3. Kad jūsu sarunu biedrs atbild, runājot pa mobilo tālruni, tulkojums tiek **atskaņots reāllaikā caur brilles iebūvēto skaļruni** un parādās arī **transkribēts uz ekrāna**.

5. Drošības, apkopes un lietošanas ieteikumi

Pirms produkta lietošanas izlasiet visu pievienoto dokumentāciju un instrukcijas. Lietojiet tikai ar produktu saderīgus piederumus. Regulāri tīriet produktu ar sausu drānu. Pārliecinieties, ka produkts ir atvienots no strāvas padeves vai izslēgts tīrīšanas laikā. Uzturiet produkta durvis un savienotājus tīrus un bez putekļiem un netīrumiem, lai nodrošinātu atbilstošu savienojumu. Izvairieties no produkta bojājumiem. Neuzlieciet pārmērīgu spiedienu uz jebkuru produkta daļu. Ja produktam ir vads, nelieciet to saliekt un nevilciet ar pārmērīgu spēku, lai izvairītos no tā bojājumiem. Neizvietojiet produktu vietā, kur mitruma līmenis pārsniedz paredzēto. Ja produkts ir izturīgs pret šķidrumiem, pēc iegremdēšanas vai lietošanas šķidrumā noskalojiet to ar svaigu ūdeni un nosusiniet. Vienmēr glabājiet produktu sausā vietā, tālu no mitruma. Glabājiet produktu tālu no uzliesmojošiem materiāliem un nepakļaujiet to uguns, siltuma avotu vai ekstremālu temperatūru ietekmei. Kad produkts netiek lietots, atvienojiet to no strāvas padeves un glabājiet to tīrā un sausā vietā, tālu no mitruma un netīrumiem. Ja produktā iekļūst ūdens, atvienojiet to no strāvas padeves un nekavējoties no jebkuras strāvas padeves avota vai ierīces, pie kuras tas ir pieslēgts. Nelietojiet produktu mērķiem, kas nav paredzēti tā izstrādē. Nelietojiet produktu, ja pamanāt kādu redzamu defektu. Neatveriet, neizjauciet un nemēģiniet remontēt produktu paši. Šādas darbības anulē garantiju. Glabājiet produktu bērniem nepieejamā vietā. Pārstrādājiet produktu saskaņā ar vietējiem vides noteikumiem un regulējumiem. Ja produktā ir baterija, uzturiet tās uzlādes līmeni starp 20 % un 80 % no tās jaudas, lai saglabātu baterijas kalpošanas laiku.


6. Juridiskais paziņojums

 Atlantis Internacional, S.L. apliecina, ka šis produkts atbilst būtiskajām prasībām un visām citām piemērojamajām vai obligātajām Direktīvas 2014/53/ES noteikumiem. Šajā rokasgrāmatā aprakstītās funkcijas un īpašības ir balstītas uz Atlantis Internacional,

S.L. veiktajiem testiem. Lietotājam ir pienākums pārbaudīt un pārliedcināties par produkta stāvokli pirkuma brīdī. Atlantis Internacional S.L. neuzņemas nekādu atbildību par jebkādiem personiskiem, materiāliem vai finansiāliem zaudējumiem vai jebkādiem bojājumiem jūsu ierīcei, kas radušies produkta nepareizas lietošanas, ļaunprātīgas izmantošanas vai nepareizas uzstādīšanas rezultātā. Garantijas nosacījumi ir pieejami ksixmobile.com/warranty. CE atbilstības sertifikāti ir pieejami ksixmobile.com/CE.



7. Elektrisko un elektronisko iekārtu iznīcināšana

Visas ierīces ar šo simbolu ir klasificētas kā  elektriskās un elektroniskās iekārtas atkritumi (REEE) saskaņā ar Direktīvu 2012/19/ES, un tās jāiznīcina atsevišķi atbilstošā savākšanas punktā. Neizmetiet tos kopā ar sadzīves atkritumiem. Ja ierīcē tiek izmantotas baterijas, tās ir jāizņem un jānodod īpašā savākšanas punktā. Ja baterijas nav izņemamas, nemēģiniet tās izņemt; to drīkst darīt tikai kvalificēts speciālists. Atsevišķa iznīcināšana un pārstrāde palīdz saglabāt dabas resursus un novērst kaitīgo ietekmi uz cilvēku veselību un vidi, kas var rasties nepareizas iznīcināšanas rezultātā. Šī produkta galīgajā cenā ir iekļautas vides apsaimniekošanas izmaksas, kas saistītas ar atbilstošu radīto atkritumu apstrādi. Lai iegūtu vairāk informācijas, sazinieties ar savu piegādātāju vai vietējām atkritumu apsaimniekošanas iestādēm.

KSIX

TÜRK - KULLANIM KILAVUZU

SPECTRUM SMART GLASSES – BSGGLASS01B

1. Özellikler

1.1 Teknik Özellikler

Kamera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Titreşim Önleyici

Görüntü formatı: JPG

Görüntü çözünürlüğü: 6239*5058 piksel

Video formatı: H.264, MP4

Ses formatı: WAV

Dahili depolama: 4 GB

Pil: 255 mAh

Pil ömrü: 8 saat konuşma, 1 saat kayıt

Şarj süresi: 1,5 saat

Uygulama: HeyCyan

Uyumluluk: Android 9.0 / iOS 13.0 ve üzeri

139 dilde eşzamanlı çeviri ve tercüme: İngilizce, İspanyolca, Çince, Arapça, Portekizce, Almanca, Fransızca, Felemenkçe, İtalyanca ve diğerleri.

Bağlantı: kablosuz 5.4

Bağlantı menzili: > 10 m

Malzeme: TR90

Su geçirmezlik: IP65

Boyutlar: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Ağırlık: 44,5 g

1.2 Kutuda

- 1 x Akıllı gözlük
- 2 x UV400 güneş gözlüğü camı
- 2 x Şeffaf UV400 lens
- 1 x USB-A için 2 pimli şarj cihazı (1,2 m)
- 1 x Kılıf
- 1 x Temizleme bezi
- 2 x Burun yastığı
- 1 x Kullanım kılavuzu

1.3 Ürün detayları



- A. Arka düğme
- B. Ön düğme
- C. Dokunmatik panel
- D. LED göstergesi
- E. Kamera
- F. Yakalama göstergesi
- G. Şarj pimleri

1.4 LED göstergeleri

Gözlükteki LED göstergesi (D), cihazın bağlantı ve pil durumunu gösterir. Renkleri ve yanıp sönmeleri gözlemleyerek, cihazın açık, kapalı, şarjda veya akıllı telefonunuza bağlı olup olmadığını kolayca belirleyebilirsiniz.

- **Açma:** Ön düğmeyi (B) 2 saniye basılı tuttuğunuzda mavi bir ışık yanıp sönecektir.
- **Eşleştirme:** Gözlük ve akıllı telefon eşleştirilene kadar mavi bir ışık yanıp sönecektir. Bu işlem tamamlandığında ışık sönecektir.
- **Şarj:** Şarj başladığında sabit kırmızı ışık yanacaktır. Tamamen şarj olduğunda ışık sönecektir.
- **Kapatma:** Ön düğmeye 5 saniye basılı tuttuğunuzda kırmızı ışık yanıp söner.

1.5 Şarj

KSIX gözlüklerin tamamen şarj olması yaklaşık 1,5 saat sürer ve pil, kullanıma bağlı olarak 8 saate kadar dayanabilir. USB-A bağlantı noktasını bir şarj cihazına, bilgisayar bağlantı noktasına veya harici pile bağlayın ve manyetik pimleri, gözlüğün arka tarafının sağındaki şarj pimlerine (G) doğru şekilde oturacak şekilde yerleştirin.

2. İlk kurulum

2.1 Açma/kapatma

Cihazı açmak için ön düğmeyi 2 saniye basılı tutun. Kapatmak için 5 saniye basılı tutun. Cihaz şarj olurken de açılır.

2.2 Uygulama aktarımı

KSIX Spectrum gözlüklerle uyumlu uygulama HeyCyan adındadır. Google Play ve App Store'da mevcuttur; indirmek için aşağıdaki simgelere tıklayın.



2.3 Uygulamaya kayıt

1. Uygulamayı açın ve ekranın sağ alt köşesindeki menüden "Profilim" seçeneğini seçin.
2. Henüz yapmadıysanız uygulamaya kaydolun ve kullanıcı adınız ve şifrenizle oturum açın.
3. Profilinizde, uygulamayı kullanmak için gerekli temel bilgileri düzenleyebilirsiniz. Gerekli tüm bilgileri doldurduktan sonra, uygulamayı kullanmaya başlayabilirsiniz. İşlevlerin en iyi şekilde çalışmasını ve kullanımını sağlamak için, uygulama tarafından istenen tüm izinleri kabul ettiğinizden emin olun.

2.4 iOS/Android cihazların eşleştirilmesi

1. Akıllı telefonunuzda Bluetooth®'u etkinleştirin.
2. HeyCyan uygulamasında oturum açın ve ekranın altındaki ilk simge olan "Ana Sayfa" bölümüne erişin.
3. Gözlükleriniz bağlıyken bağlantı cihazına dokununuz.
4. Cihaz arama işlemi tamamlandığında, KSIX GLASSES'a dokunarak akıllı telefonunuz ile gözlükler arasında bağlantı kurunuz.
5. Her iki cihaz da bağlandığında, gözlükler tamamen kullanıma hazır hale gelir.

2.5 Sorun giderme.

Gerekirse, gözlüğü fabrika ayarlarına sıfırlayabilirsiniz. Cihazı fabrika ayarlarına sıfırlamak için ön düğmeyi 10 saniye basılı tutunuz. Dikkat: Bu işlem, gözlükte depolanan tüm dosyaları silecektir.

3. Temel işlemler

3.1 Dokunmatik panel

- **Çalma/Duraklatma:** Sesi çalmak veya duraklatmak için dokunmatik panele (C) iki kez dokununuz.
- **Ses seviyesini ayarlama:** Ses seviyesini artırmak veya azaltmak için dokunmatik paneli ileri ve geri kaydırınız.
- **Sonraki şarkı:** Dokunmatik paneli 3 saniye basılı tutunuz, bir sonraki şarkıya geçiniz.
- **Önceki şarkı:** Dokunmatik panele üç kez dokunarak önceki şarkıya geri dönünüz.

3.2 Fotoğraf çekme

KSIX gözlüklerine entegre edilmiş kamera (F) ile fotoğraf çekmek için ön düğmeye bir kez basınız. Bunu yaptığınızda, çekim göstergesi (E) bir kez mavi renkte yanıp sönecektir.

3.3 Video kaydetme

Videoyu kaydetmeye başlamak için ön düğmeye iki kez basınız. Kayıt sırasında çekim göstergesi mavi renkte yanık kalacaktır. Kaydı durdurmak için ön düğmeye tekrar basınız.

3.4 Ses kaydetme:

Ses kaydını başlatmak için arka düğmeyi (A) 2 saniye basılı tutunuz. Kayıt sırasında çekim göstergesi mavi renkte yanıp söner. Kaydı durdurmak için arka düğmeye tekrar basınız.

3.5 Telefon görüşmeleri:

Gelen bir aramayı cevaplamak için ön düğmeye bir kez basın. Aynı düğmeyi 2 saniye basılı tutarak aramayı reddedin.

3.6 Kullanım algılama:

Kullanım algılama özelliği varsayılan olarak etkindir. Gözlüğü çıkardığınızda müzik çalma otomatik olarak duraklatılır. Gözlüğü tekrar taktığınızda, dokunmatik panele iki kez dokunarak müziği yeniden başlatın. Ayarları tercihlerinize göre değiştirebilirsiniz.

3.7 Dosya senkronizasyonu:

Gözlükle kaydettiğiniz içeriği akıllı telefonunuza aktarmak için Bluetooth® ve Wi-Fi'nin etkin olduğundan emin olun. Uygulamada, alt menüdeki "Albüm" sekmesine gidin ve "İçe Aktar"ı seçin. "HeyCyan WLAN ağına bağlanmak istiyor mu?" mesajını içeren bir açılır pencere görüldüğünde, "Bağlan"ı seçin. İşlem tamamlandığında, fotoğraflarınızı, videolarınızı ve ses dosyalarınızı doğrudan akıllı telefonunuzda görüntüleyebilir ve kaydedebilirsiniz.

3.8 Otomatik kayıt

HeyCyan uygulaması, KSIX Spectrum gözlüklerinizle çektiğiniz tüm fotoğrafları, videoları ve ses kayıtlarını otomatik olarak akıllı telefonunuza kaydedebilir, böylece dosyalarınıza istediğiniz zaman erişebilir, oynatabilir veya paylaşabilirsiniz.

Bu özelliği etkinleştirmek için «Albüm» bölümüne gidin, sağ üst köşedeki dişli simgesine dokunun ve «Otomatik olarak kaydet» seçeneğini etkinleştirin. Bu andan itibaren, gözlüklerden uygulamaya aktardığınız tüm dosyalar otomatik olarak akıllı telefonunuza kaydedilecektir. Ayrıca, istediğiniz resmi veya dosyayı seçip "Kaydet" düğmesine basarak bunları manuel olarak da kaydedebilirsiniz. Bu özelliğin Wi-Fi bağlantısı gerektirdiğini lütfen unutmayın.

4. AI ile sesli asistan

4.1 Etkinleştirme

Akıllı sesli asistanı etkinleştirmenin iki farklı yolu vardır:

- Sesle: Asistanı etkinleştirmek için "HeyCyan" (h'eīṣā'an) deyin.
- Düğme ile: arka düğmeye bir kez basın.

4.2 Fotoğraf

Sesli asistan, ellerinizi kullanmadan fotoğraf çekmenizi sağlar. Nesneye odaklanın ve "Hey Cyan, fotoğraf çek" deyin. Deklanşör sesi, fotoğrafın doğru şekilde çekildiğini onaylayacaktır.

4.3 AI ile nesne tanıma

AI sayesinde gördüklerinizi gerçek zamanlı olarak tanımlayın. Bir nesneye odaklanın ve "Hey Cyan, önümde ne var?" deyin. Sistem otomatik olarak bir fotoğraf çekecek, görüntüyü analiz edecek ve yanıtı hem sesli olarak hem de uygulama ekranında yazılı olarak verecektir. Konuşamıyorsanız, arka düğmeye iki kez basarak da bu işlevi etkinleştirebilirsiniz.

4.4 Sohbet

Sesli asistanı etkinleştirdikten sonra, onunla anında sohbet edebilir ve sorularınızı sorabilirsiniz. Cevaplar, uygulamanın alt panelindeki "AI" bölümünde görüntülenir ve gözlüklere **entegre hoparlörden** de dinlenebilir.

4.5 Çeviri

KSIX Spectrum gözlükleri, 139'dan fazla dile gerçek zamanlı


çeviri yapan bir yapay zeka sistemine sahiptir. Bu özellik, kolay ve doğal bir şekilde iki dilli bir sohbet yapmanızı sağlar.

1. Gözlüğü takın ve konuştuğunuz kişiye cep telefonunuzu verin.
2. Konuştuğunuzda, sözleriniz yazıya dökülür ve **cep telefonunun ekranında çevrilmiş olarak** görüntülenir, böylece konuştuğunuz kişi bunları kendi dilinde okuyabilir.
3. Karşı taraf cep telefonuna konuşarak cevap verdiğinde, çeviri **gözlüklere yerleştirilmiş hoparlörden gerçek zamanlı olarak dinlenebilir** ve ayrıca **ekrana yazıya dönüştürülmüş olarak** görüntülenir.

5. Güvenlik, bakım ve kullanım önerileri

Ürünü kullanmadan önce sağlanan tüm belgeleri ve talimatları okuyun. Yalnızca ürünle uyumlu aksesuarları kullanın. Ürünü düzenli olarak kuru bir bezle temizleyin. Temizlik sırasında ürünün fişten çekildiğinden veya kapatıldığından emin olun. Uygun bir bağlantı sağlamak için ürünün kapaklarını ve konektörlerini temiz ve toz ve kirden arındırılmış tutun. Ürüne zarar vermektan kaçının. Ürünün hiçbir kısmına aşırı baskı uygulamayın. Ürünün kablosu varsa, hasar görmemesi için bükmeyin veya aşırı güçle çekmeyin. Ürünü öngörülen nem seviyesinden daha yüksek bir nem seviyesine maruz bırakmayın. Ürün sıvılara dayanıklıysa, sıvıya batırıldıktan veya sıvı kullanıldıktan sonra tatlı suyla durulayın ve kurulayın. Ürünü her zaman nemden uzak, kuru bir yerde saklayın. Ürünü yanıcı maddelerden uzak tutun ve ateşe, ısı kaynaklarına veya aşırı sıcaklıklara maruz bırakmayın. Kullanmadığınız zamanlarda ürünü prizden çıkarın ve nem ve kirden uzak, temiz ve kuru bir yerde saklayın. Ürüne su girerse, ürünü derhal herhangi bir güç kaynağı veya bağlı olduğu cihazdan çıkarın. Ürünü, tasarlandığı amaç dışında başka bir amaçla kullanmayın. Üründe gözle görülür bir kusur fark ederseniz ürünü kullanmayın. Ürünü kendi başınıza açmayın, sökmeyin veya onarmaya çalışmayın. Bu eylemler garantiyi geçersiz kılar. Ürünü çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. Ürünü yerel çevre kuralları ve yönetmeliklerine uygun olarak geri dönüştürün. Ürün bir pil içeriyorsa, pil ömrünü korumak için şarj seviyesini kapasitesinin %20 ila %80'i arasında tutun.

6. Yasal uyarı

 Atlantis Internacional, S.L., bu ürünün 2014/53/AB Direktifi'nin temel gerekliliklerini ve diğer geçerli veya zorunlu hükümlerini karşıladığını beyan eder. Bu kılavuzda açıklanan işlevler ve özellikler, Atlantis Internacional, S.L. tarafından yapılan testlere dayanmaktadır. Ürünü satın alırken incelemek ve kontrol etmek kullanıcının sorumluluğundadır. Atlantis Internacional S.L., ürünün yanlış kullanımı, kötüye kullanımı veya yanlış kurulumu nedeniyle ortaya çıkan kişisel, maddi veya mali zararlar veya cihazınıza verilen zararlar konusunda herhangi bir sorumluluk kabul etmez. Garanti koşulları ksixmobile.com/warranty adresinde mevcuttur. CE uygunluk sertifikalarına ksixmobile.com/CE adresinden erişilebilir.



7. Elektrikli ve elektronik ekipmanların imhası

Bu sembolü taşıyan tüm cihazlar, 2012/19/AB Direktifi kapsamında Elektrikli ve Elektronik Ekipman Atıkları (WEEE) olarak sınıflandırılır ve uygun bir toplama noktasında ayrı olarak bertaraf edilmelidir. Evsel atıklarla birlikte atmayın. Cihaz pille çalışıyorsa, piller çıkarılmalı ve özel bir toplama noktasına teslim edilmelidir. Piller çıkarılamıyorsa, bunları çıkarmaya çalışmayın; bu işlem kalifiye bir uzman tarafından

γαιρλμάλιδρ. Αγρλ ατλκ νε γερλ δλνλσλμ, δλγλλ κλγνλκλρλν κλρνμλσλνλ νε γλνλσ ατλκ βερτλρλφλνλν λνσλν σλγλλγλ νε ϕεννρεγλ νλρλρλ ετκλερλνλν λνλενμλσλνλ νε γλρδλμκλ λνλρ. Βυ λρλνλνλ νληλ λνγλτλ, λρετλλεν ατλκλρλν λγγυν σελκλδλ λσλλενμλσλ λφλν ϕεννρλ γλνλετλμλ μλλνγλτλνλ λφερλρ. Δληλ φλζλ βλλγλ λφλν τλδλρλκφλνλνλ νεγλλ ατλκ γλνλετλμλνδλν σλρυμλνλ γερλλ γετκλλλερλ βλσγυρυν.

KSIX

Ελληνικά - εγχειρίδιο χρήστη
SMARTGLASSES SPECTRUM – BSGLASS01B

1. Χαρακτηριστικά

1.1 Τεχνικές προδιαγραφές

Κάμερα: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Μορφή εικόνας: JPG

Ανάλυση εικόνας: 6239*5058 pixel

Μορφή βίντεο: H.264, MP4

Μορφή ήχου: WAV

Εσωτερική μνήμη: 4 GB

Μπαταρία: 255 mAh

Διάρκεια μπαταρίας: 8 ώρες συνομιλίας, 1 ώρα εγγραφής

Χρόνος φόρτισης: 1,5 ώρες

Εφαρμογή: HeyCyan

Συμβατότητα: Android 9.0 / iOS 13.0 και νεότερες εκδόσεις

Συγχρόνιστη μετάφραση και διερμηνεία σε 139 γλώσσες: αγγλικά, ισπανικά, κινέζικα, αραβικά, πορτογαλικά, γερμανικά, γαλλικά, ολλανδικά, ιταλικά, μεταξύ άλλων.

Συνδεσιμότητα: ασύρματη 5.4

Εμβέλεια συνδεσιμότητας: > 10 m

Υλικό: TR90

Αντοχή στο νερό: IP65

Διαστάσεις: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Βάρος: 44,5 g

1.2 Στο κουτί

1 x Έξυπνα γυαλιά

2 x Φακοί ηλίου UV400

2 x Διαφανείς φακοί UV400

1 x Φορτιστής 2 ακίδων για USB-A (1,2 m)

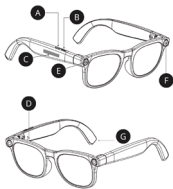
1 x Θήκη

1 x Πανί καθαρισμού

2 x Ρινικά μαξιλαράκια

1 x Εγχειρίδιο χρήστη

1.3 Λεπτομέρειες προϊόντος



A. Πίσω κουμπί
B. Μπροστινό κουμπί
C. Αφής πάνελ

D. Ένδειξη LED
E. Κάμερα
F. Ένδειξη λήψης
G. Ακροδέκτες φόρτισης

1.4 Ενδείξεις LED

Η ένδειξη LED (D) στα γυαλιά δείχνει την κατάσταση της σύνδεσης και της μπαταρίας της συσκευής. Παρατηρώντας τα χρώματα και τα φλας, μπορείτε εύκολα να αναγνωρίσετε αν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, απενεργοποιημένη, σε φόρτιση ή συνδεδεμένη στο smartphone σας.

- **Ενεργοποίηση:** ένα μπλε φως θα αναβοσβήνει όταν κρατήσετε πατημένο το μπροστινό κουμπί (B) για 2 δευτερόλεπτα.
- **Σύζευξη:** μια μπλε λυχνία θα αναβοσβήνει έως ότου τα γυαλιά και το smartphone συζευχθούν. Όταν ολοκληρωθεί αυτή η διαδικασία, η λυχνία θα σβήσει.
- **Φόρτιση:** μια σταθερή κόκκινη λυχνία θα ανάψει όταν ξεκινήσει η φόρτιση. Όταν η φόρτιση ολοκληρωθεί, η λυχνία θα σβήσει.
- **Απενεργοποίηση:** μια κόκκινη λυχνία θα αναβοσβήνει όταν πατήσετε και κρατήσετε πατημένο το μπροστινό κουμπί για 5 δευτερόλεπτα.

1.5 Φόρτιση

Τα γυαλιά KSIX χρειάζονται περίπου 1,5 ώρα για να φορτιστούν πλήρως και η μπαταρία μπορεί να διαρκέσει έως και 8 ώρες, ανάλογα με τη χρήση. Συνδέστε τη θύρα USB-A σε φορτιστή, θύρα υπολογιστή ή εξωτερική μπαταρία και τοποθετήστε τους μαγνητικούς ακροδέκτες έτσι ώστε να ταιριάζουν σωστά στους ακροδέκτες φόρτισης (G) στη δεξιά πλευρά του πίσω μέρους των γυαλιών.

2. Αρχική ρύθμιση

2.1 Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το μπροστινό κουμπί για 2 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Πατήστε και κρατήστε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα για να την απενεργοποιήσετε. Η συσκευή ενεργοποιείται επίσης όταν φορτίζεται.

2.2 Μεταφορά της εφαρμογής

Η εφαρμογή που είναι συμβατή με τα γυαλιά KSIX Spectrum ονομάζεται HeyCyan. Είναι διαθέσιμη στο Google Play και στο App Store. Κάντε κλικ στα παρακάτω εικονίδια για να την κατεβάσετε.



2.3 Εγγραφή στην εφαρμογή

1. Ανοίξτε την εφαρμογή και επιλέξτε την επιλογή «Το προφίλ μου» στο μενού στην κάτω δεξιά γωνία της οθόνης.
2. Εγγραφείτε στην εφαρμογή, αν δεν το έχετε κάνει ήδη, και συνδεθείτε με το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασής σας.
3. Στο προφίλ σας, μπορείτε να επεξεργαστείτε τις βασικές πληροφορίες που απαιτούνται για τη χρήση της εφαρμογής. Αφού συμπληρώσετε όλες τις απαραίτητες πληροφορίες, είστε έτοιμοι να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε την εφαρμογή. Για να εξασφαλίσετε τη βέλτιστη απόδοση και χρήση των λειτουργιών, βεβαιωθείτε ότι έχετε αποδεχτεί όλες τις άδειες που ζητά η εφαρμογή.

2.4 Σύζευξη συσκευών iOS/Android

1. Ενεργοποιήστε το Bluetooth® στο smartphone σας.
2. Συνδεθείτε στην εφαρμογή HeyCyan και μεταβείτε στην ενότητα «Αρχική σελίδα», το πρώτο εικονίδιο στο κάτω μέρος της οθόνης.
3. Αγγίξτε τη συσκευή σύνδεσης με τα γυαλιά συνδεδεμένα.
4. Όταν ολοκληρωθεί η αναζήτηση της συσκευής, πατήστε KSIX GLASSES για να δημιουργήσετε σύνδεση μεταξύ του smartphone σας και των γυαλιών.
5. Όταν και οι δύο συσκευές είναι συνδεδεμένες, τα γυαλιά είναι πλήρως έτοιμα για χρήση.

2.5 Αντιμετώπιση προβλημάτων.

Εάν είναι απαραίτητο, μπορείτε να επαναφέρετε τα γυαλιά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το μπροστινό κουμπί για 10 δευτερόλεπτα για να επαναφέρετε τη συσκευή στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Προσοχή: αυτή η διαδικασία θα διαγράψει όλα τα αρχεία που είναι αποθηκευμένα στα γυαλιά.

3. Βασικές λειτουργίες

3.1 Αφής

- **Αναπαραγωγή/Παύση:** Αγγίξτε δύο φορές το πάνελ αφής (C) για να αναπαράγετε ή να παύσετε τον ήχο.
- **Ρύθμιση έντασης:** σύρετε το πάνελ αφής προς τα εμπρός και προς τα πίσω για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση.
- **Επόμενο τραγούδι:** Πατήστε παρατεταμένα το πάνελ αφής για 3 δευτερόλεπτα για να προχωρήσετε στο επόμενο τραγούδι.
- **Προηγούμενο τραγούδι:** Αγγίξτε τρεις φορές το πάνελ αφής για να επιστρέψετε στο προηγούμενο τραγούδι.

3.2 Λήψη φωτογραφίας

Πατήστε μία φορά το μπροστινό κουμπί για να τραβήξετε μια φωτογραφία με την ενσωματωμένη κάμερα (F) στα γυαλιά KSIX. Όταν το κάνετε αυτό, η ένδειξη λήψης (E) θα αναβοσβήσει μία φορά με μπλε χρώμα.

3.3 Εγγραφή βίντεο

Πατήστε δύο φορές το μπροστινό κουμπί για να ξεκινήσετε την

εγγραφή βίντεο. Κατά τη διάρκεια της εγγραφής, η ένδειξη λήψης θα παραμείνει αναμμένη με μπλε χρώμα. Πατήστε ξανά το μπροστινό κουμπί για να σταματήσετε την εγγραφή.

3.4 Εγγραφή ήχου:

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πίσω κουμπί (A) για 2 δευτερόλεπτα για να ξεκινήσετε την εγγραφή φωνής. Κατά τη διάρκεια της εγγραφής, η ένδειξη λήψης αναβοσβήνει με μπλε χρώμα. Πατήστε ξανά το πίσω κουμπί για να σταματήσετε την εγγραφή.

3.5 Τηλεφωνικές κλήσεις:

Πατήστε το μπροστινό κουμπί μία φορά για να απαντήσετε σε μια εισερχόμενη κλήση. Κρατήστε πατημένο το ίδιο κουμπί για 2 δευτερόλεπτα για να την απορρίψετε.

3.6 Ανίχνευση χρήσης:

Η λειτουργία ανίχνευσης χρήσης είναι ενεργοποιημένη από προεπιλογή. Όταν βγάζετε τα γυαλιά, η αναπαραγωγή μουσικής διακόπτεται αυτόματα. Όταν τα φοράτε ξανά, αγγίζετε δύο φορές την οθόνη αφής για να ξαναξεκινήσει η μουσική. Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις σύμφωνα με τις προτιμήσεις σας.

3.7 Συγχρονισμός αρχείων:

Για να μεταφέρετε το περιεχόμενο που έχετε εγγράψει με τα γυαλιά στο smartphone σας, βεβαιωθείτε ότι το Bluetooth® και το Wi-Fi είναι ενεργοποιημένα. Στην εφαρμογή, μεταβείτε στην καρτέλα «Άλμπουμ» στο κάτω μενού και επιλέξτε «Εισαγωγή». Όταν εμφανιστεί ένα αναδυόμενο παράθυρο με το μήνυμα «Το HeyCyan θέλει να συνδεθεί στο δίκτυο WLAN;», επιλέξτε «Σύνδεση». Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία, μπορείτε να προβάλετε και να αποθηκεύσετε τις φωτογραφίες, τα βίντεο και τα αρχεία ήχου σας απευθείας στο smartphone.

3.8 Αυτόματη εγγραφή

Η εφαρμογή HeyCyan μπορεί να αποθηκεύει αυτόματα όλες τις φωτογραφίες, τα βίντεο και τις ηχογραφήσεις που έχετε δημιουργήσει με τα γυαλιά KSIX Spectrum στο smartphone σας, ώστε να μπορείτε να έχετε πρόσβαση, να αναπαραγάγετε ή να μοιράζεστε τα αρχεία σας ανά πάσα στιγμή. Για να ενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία, μεταβείτε στην ενότητα «Άλμπουμ», πατήστε το εικονίδιο με το γρανάκι στην επάνω δεξιά γωνία και ενεργοποιήστε την επιλογή «Αυτόματη αποθήκευση». Από εκείνη τη στιγμή, όλα τα αρχεία που θα εισάγετε από τα γυαλιά στην εφαρμογή θα αποθηκεύονται αυτόματα στο smartphone σας. Μπορείτε επίσης να τα αποθηκεύσετε χειροκίνητα επιλέγοντας την επιθυμητή εικόνα ή το αρχείο και πατώντας το κουμπί «Αποθήκευση». Σημειώστε ότι αυτή η λειτουργία απαιτεί σύνδεση Wi-Fi.

4. Βοηθός φωνής με τεχνητή νοημοσύνη

4.1 Ενεργοποίηση

Υπάρχουν δύο διαφορετικοί τρόποι ενεργοποίησης του έξυπνου βοηθού φωνής:

- Με τη φωνή: πείτε «HeyCyan» (h'eɪsaɪən) για να ενεργοποιήσετε τον βοηθό
- Με το κουμπί: πατήστε μία φορά το κουμπί στο πίσω μέρος.

4.2 Φωτογραφία

Ο βοηθός φωνής σας επιτρέπει να τραβάτε φωτογραφίες χωρίς να χρησιμοποιείτε τα χέρια σας. Εστιάστε στο αντικείμενο και πείτε «Hey Cyan, τραβήξτε μια φωτογραφία».

Ο ήχος του κλείστρου θα επιβεβαιώσει ότι η φωτογραφία τραβήχτηκε σωστά.

4.3 Αναγνώριση αντικειμένων με τεχνητή νοημοσύνη

Αναγνωρίστε αυτό που βλέπετε σε πραγματικό χρόνο χάρη στην τεχνητή νοημοσύνη. Εστιάστε σε ένα αντικείμενο και πείτε «Hey Cyan, τι είναι αυτό μπροστά μου;». Το σύστημα θα τραβήξει αυτόματα μια φωτογραφία, θα αναλύσει την εικόνα και θα σας δώσει την απάντηση τόσο φωνητικά όσο και γραπτά στην οθόνη της εφαρμογής. Εάν δεν μπορείτε να μιλήσετε, μπορείτε επίσης να ενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία πατώντας δύο φορές το πίσω κουμπί.

4.4 Συνομιλία

Αφού ενεργοποιήσετε τον βοηθό φωνής, μπορείτε να συνομιλήσετε άμεσα μαζί του και να του κάνετε τις ερωτήσεις σας.

Οι απαντήσεις θα εμφανίζονται στην ενότητα **«AI»** του κάτω πλαισίου της εφαρμογής και θα αναπαράγονται επίσης μέσω του **ενσωματωμένου ηχείου** στα γυαλιά.

4.5 Μετάφραση

Τα γυαλιά KSIX Spectrum διαθέτουν ένα σύστημα τεχνητής νοημοσύνης που μεταφράζει σε πραγματικό χρόνο σε περισσότερες από 139 γλώσσες. Αυτή η λειτουργία σας επιτρέπει να έχετε μια δίγλωσση συνομιλία με εύκολο και φυσικό τρόπο.

1. Φορέστε τα γυαλιά και δώστε το κινητό σας τηλέφωνο στο άτομο με το οποίο μιλάτε.
2. Όταν μιλάτε, τα λόγια σας μεταγράφονται και εμφανίζονται **μεταφρασμένα στην οθόνη του κινητού τηλεφώνου**, ώστε το άτομο με το οποίο μιλάτε να μπορεί να τα διαβάσει στη δική του γλώσσα.
3. Όταν ο συνομιλητής σας απαντά μιλώντας στο κινητό τηλέφωνο, η μετάφραση **αναπαράγεται σε πραγματικό χρόνο μέσω του ενσωματωμένου ηχείου στα γυαλιά** και εμφανίζεται επίσης **μεταγραμμένη στην οθόνη**.

5. Συστάσεις για την ασφάλεια, τη συντήρηση και τη χρήση

Διαβάστε όλα τα έγγραφα και τις οδηγίες που παρέχονται πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Χρησιμοποιείτε μόνο αξεσουάρ που είναι συμβατά με το προϊόν. Καθαρίζετε το προϊόν τακτικά με ένα στεγνό πανί. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι αποσυνδεδεμένο από την πρίζα ή απενεργοποιημένο κατά τον καθαρισμό. Διατηρείτε τις θύρες και τους συνδετήρες του προϊόντος καθαρούς και απαλλαγμένους από σκόνη και βρωμιά, ώστε να εξασφαλίζεται η σωστή σύνδεση. Αποφύγετε να προκαλέσετε ζημιά στο προϊόν. Μην ασκείτε υπερβολική πίεση σε κανένα μέρος του προϊόντος. Εάν το προϊόν διαθέτει καλώδιο, μην το διπλώνετε και μην το τραβάτε με υπερβολική δύναμη, για να αποφύγετε τη φθορά του. Μην εκθέτετε το προϊόν σε υψηλότερο επίπεδο υγρασίας από το προβλεπόμενο. Εάν το προϊόν είναι ανθεκτικό στα υγρά, ξεπλύνετε το με γλυκό νερό και στεγνώστε το μετά από κάθε εμβάπτιση ή χρήση σε υγρά. Φυλάσσετε πάντα το προϊόν σε ξηρό μέρος, μακριά από υγρασία. Κρατήστε το προϊόν μακριά από εύφλεκτα υλικά και μην το εκθέτετε σε φωτιά, πηγές θερμότητας ή ακραίες θερμοκρασίες. Όταν δεν το χρησιμοποιείτε, αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα και φυλάξτε το σε καθαρό και ξηρό μέρος, μακριά από υγρασία και βρωμιά. Se entrar água no produto, desconecte- e imediatamente de qualquer fonte de alimentação ou dispositivo ao qual esteja conectado. Não use o produto para qualquer finalidade que não seja aquela para a qual foi projetado. Não utilize o produto se notar

algum defeito visível. Não abra, desmonte ou tente reparar o produto por conta própria. Αυτές οι ενέργειες ακυρώνουν την εγγύηση. Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά. Ανακυκλώστε το προϊόν σύμφωνα με τους τοπικούς περιβαλλοντικούς κανόνες και κανονισμούς. Εάν το προϊόν περιλαμβάνει μπαταρία, διατηρήστε το επίπεδο φόρτισης μεταξύ 20% και 80% της χωρητικότητάς της για να διατηρήσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας.



6. Νομική προειδοποίηση

Η Atlantis Internacional, S.L. δηλώνει ότι το προϊόν αυτό πληροί τις βασικές απαιτήσεις και όλες τις άλλες ισχύουσες ή υποχρεωτικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ. Οι λειτουργίες και τα χαρακτηριστικά που περιγράφονται σε αυτό το εγχειρίδιο βασίζονται σε δοκιμές που πραγματοποιήθηκαν από την Atlantis Internacional, S.L. Είναι ευθύνη του χρήστη να επιθεωρήσει και να ελέγξει το προϊόν κατά την αγορά. Η Atlantis Internacional S.L. αποποιείται κάθε ευθύνη για τυχόν σωματικές βλάβες, υλικές ή οικονομικές ζημιές ή τυχόν ζημιές στη συσκευή σας, που προκύπτουν από την ακατάλληλη χρήση, κατάχρηση ή εσφαλμένη εγκατάσταση του προϊόντος. Οι όροι της εγγύησης είναι διαθέσιμοι στη διεύθυνση ksixmobile.com/warranty. Τα πιστοποιητικά συμμόρφωσης CE είναι διαθέσιμα στη διεύθυνση ksixmobile.com/CE.



7. Απόρριψη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού

Όλες οι συσκευές με αυτό το σύμβολο ταξινομούνται ως Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) σύμφωνα με την Οδηγία 2012/19/ΕΕ και πρέπει να απορρίπτονται ξεχωριστά σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην τα απορρίπτετε μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Εάν η συσκευή χρησιμοποιεί μπαταρίες, αυτές πρέπει να αφαιρεθούν και να κατατεθούν σε ειδικό σημείο συλλογής. Εάν οι μπαταρίες δεν είναι αφαιρούμενες, μην προσπαθήσετε να τις αφαιρέσετε. Αυτό πρέπει να γίνει από εξειδικευμένο τεχνικό. Η ξεχωριστή απόρριψη και ανακύκλωση συμβάλλουν στη διατήρηση των φυσικών πόρων και στην πρόληψη των επιβλαβών επιπτώσεων για την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον που μπορεί να προκύψουν από την ακατάλληλη απόρριψη. Η τελική τιμή αυτού του προϊόντος περιλαμβάνει το κόστος της περιβαλλοντικής διαχείρισης για την κατάλληλη επεξεργασία των παραγόμενων αποβλήτων. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον προμηθευτή σας ή τις τοπικές αρχές που είναι υπεύθυνες για τη διαχείριση των αποβλήτων.

KSIX

ROMÂNEȘTE - MANUAL DE UTILIZARE
SPECTRUM SMART GLASSES – BSGLOSS01B

1. Caracteristici

1.1 Specificații tehnice

Camera: 8 MP, 1920x1080P, Full HD 30 FPS, Anti-Shake

Format imagine: JPG

Rezoluție imagine: 6239*5058 pixeli

Format video: H.264, MP4

Format audio: WAV

Memorie internă: 4 GB

Baterie: 255 mAh

Durata bateriei: 8 ore de convorbire, 1 oră de înregistrare

Timp de încărcare: 1,5 ore

Aplicație: HeyCyan

Compatibilitate: Android 9.0 / iOS 13.0 și versiuni superioare

Traducere și interpretare simultană în 139 de limbi: engleză, spaniolă, chineză, arabă, portugheză, germană, franceză, olandeză, italiană, printre altele.

Conectivitate: fără fir 5.4

Rază de acțiune: > 10 m

Material: TR90

Rezistență la apă: IP65

Dimensiuni: 15,3 x 5,2 x 4,0 cm

Greutate: 44,5 g

1.2 În cutie

1 x Ochelari inteligenți

2 x Lentile solare UV400

2 x Lentile transparente UV400

1 x încărcător cu 2 pini pentru USB-A (1,2 m)

1 x Husă

1 x Cârpă de curățare

2 x pernuțe nazale

1 x Manual de utilizare

1.3 Detalii despre produs



A. Buton posterior

B. Buton frontal

C. Panou tactil

D. Indicator LED

E. Cameră

F. Indicator de captură

G. Pini de încărcare

1.4 Indicatori LED

Indicatorul LED (D) de pe ochelari afișează starea conexiunii și a bateriei dispozitivului. Observând culorile și clipirile, puteți identifica cu ușurință dacă dispozitivul este pornit, oprit, în curs de încărcare sau conectat la smartphone.

- **Pornire:** o lumină albastră va clipi când țineți apăsat butonul frontal (B) timp de 2 secunde.
- **Asociere:** o lumină albastră va clipi până când ochelarii și smartphone-ul sunt asociați. Când acest proces este finalizat, lumina se va stinge.
- **Încărcare:** o lumină roșie constantă va fi afișată când începe încărcarea. Când sunt complet încărcate, lumina se va stinge.
- **Oprire:** o lumină roșie va clipi când apăsați și țineți apăsat butonul frontal timp de 5 secunde.

1.5 Încărcare

Ochelarii KSIX se încarcă complet în aproximativ 1,5 ore, iar bateria poate dura până la 8 ore, în funcție de utilizare. Conectați portul USB-A la un încărcător, portul computerului sau bateria externă și poziționați pinii magnetici astfel încât să se potrivească corect cu pinii de încărcare (G) din partea dreaptă a spatelui ochelarilor.

2. Configurare inițială

2.1 Pornire/oprire

Țineți apăsat butonul frontal timp de 2 secunde pentru a porni dispozitivul. Țineți apăsat timp de 5 secunde pentru a opri. Dispozitivul se pornește și atunci când se încarcă.

2.2 Transferul aplicației

Aplicația compatibilă cu ochelarii KSIX Spectrum se numește HeyCyan. Este disponibilă pe Google Play și în App Store; faceți clic pe pictogramele de mai jos pentru a o descărca.



2.3 Înregistrarea în aplicație

1. Deschideți aplicația și selectați opțiunea "Profilul meu" din meniul din colțul din dreapta jos al ecranului.
2. Înregistrați-vă în aplicație, dacă nu ați făcut-o deja, și conectați-vă cu numele de utilizator și parola.
3. În profilul dvs., puteți edita informațiile de bază necesare pentru a utiliza aplicația. După ce ați completat toate informațiile necesare, sunteți gata să începeți să utilizați aplicația. Pentru a asigura o performanță și o utilizare optimă a funcționalităților, asigurați-vă că acceptați toate permisiunile solicitate de aplicație.

2.4 Conectarea dispozitivelor iOS/Android

1. Activați Bluetooth® pe smartphone-ul dvs.
2. Conectați-vă la aplicația HeyCyan și accesați secțiunea "Pagina de start", prima pictogramă din partea de jos a ecranului.
3. Atingeți dispozitivul de conectare cu ochelarii conectați.
4. Când căutarea dispozitivului este finalizată, atingeți KSIX GLASSES pentru a stabili o conexiune între smartphone și ochelari.
5. Când ambele dispozitive sunt conectate, ochelarii sunt complet gata de utilizare.

2.5 Rezolvarea problemelor.

Dacă este necesar, puteți reseta ochelarii la setările din fabrică. Țineți apăsat butonul frontal timp de 10 secunde pentru a reseta dispozitivul la setările din fabrică. Atenție: acest proces va șterge toate fișierele stocate în ochelari.

3. Operațiuni de bază

3.1 Panou tactil

- **Redare/Pauză:** Atingeți de două ori panoul tactil (C) pentru a reda sau a pune în pauză sunetul.
- **Reglarea volumului:** glisați panoul tactil înainte și înapoi pentru a crește și a reduce volumul.
- **Melodia următoare:** Țineți apăsat panoul tactil timp

de 3 secunde pentru a trece la melodia următoare.

- **Melodia anterioară:** Atingeți de trei ori panoul tactil pentru a reveni la melodia anterioară.

3.2 Realizarea unei fotografii

Apăsați o dată butonul frontal pentru a face o fotografie cu camera (F) încorporată în ochelarii KSIX. Când faceți acest lucru, indicatorul de captură (E) va clipi o dată în albastru.

3.3 Înregistrarea unui videoclip

Apăsați butonul frontal de două ori pentru a începe înregistrarea unui videoclip. În timpul înregistrării, indicatorul de captură va rămâne aprins în albastru. Apăsați din nou butonul frontal pentru a opri înregistrarea.

3.4 Înregistrarea audio:

Țineți apăsat butonul din spate (A) timp de 2 secunde pentru a începe înregistrarea vocală. În timpul înregistrării, indicatorul de captură clipește în albastru. Apăsați din nou butonul din spate pentru a opri înregistrarea.

3.5 Apeluri telefonice:

Apăsați o dată butonul frontal pentru a răspunde la un apel primit. Țineți apăsat același buton timp de 2 secunde pentru a respinge apelul.

3.6 Detectarea utilizării:

Funcția de detectare a utilizării este activată în mod implicit. Când vă scoateți ochelarii, redarea muzicii este întreruptă automat. Când îi puneți din nou, atingeți de două ori panoul tactil pentru a reporni muzica. Puteți modifica setările în funcție de preferințele dvs.

3.7 Sincronizarea fișierelor:

Pentru a transfera conținutul înregistrat cu ochelarii pe smartphone, asigurați-vă că Bluetooth® și Wi-Fi sunt activate. În aplicație, accesați fila "Album" din meniul inferior și selectați "Import". Când apare o fereastră pop-up cu mesajul "HeyCyan dorește să se conecteze la rețeaua WLAN?", selectați "Conectare". Când procesul este finalizat, puteți vizualiza și salva fotografiile, videoclipurile și fișierele audio direct pe smartphone.

3.8 Înregistrare automată

Aplicația HeyCyan poate salva automat toate fotografiile, videoclipurile și înregistrările audio realizate cu ochelarii KSIX Spectrum pe smartphone, astfel încât să puteți accesa, reda sau partaja fișierele în orice moment. Pentru a activa această funcție, accesați secțiunea "Album", atingeți pictograma rotă din colțul din dreapta sus și activați opțiunea "Salvare automată". Din acel moment, toate fișierele pe care le importați din ochelari în aplicație vor fi salvate automat pe smartphone-ul dvs. De asemenea, le puteți salva manual selectând imaginea sau fișierul dorit și apăsând butonul "Salvare". Rețineți că această funcție necesită o conexiune Wi-Fi.

4. Asistent vocal cu IA

4.1 Activare

Există două moduri diferite de a activa asistentul vocal inteligent:

- Prin voce: spuneți "HeyCyan" (h'eīsaī'an) pentru a activa asistentul
- Prin buton: apăsați o dată butonul din spate.

4.2 Fotografie

Asistentul vocal vă permite să faceți fotografii fără a folosi mâinile. Focalizați obiectul și spuneți "Hey Cyan, fă o fotografie". Sunetul declanșatorului va confirma că imaginea a fost făcută corect.

4.3 Recunoașterea obiectelor prin IA

Identificați ceea ce vedeți în timp real datorită IA. Focalizați pe un obiect și spuneți "Hey Cyan, ce este în fața mea?" Sistemul va face automat o fotografie, va analiza imaginea și vă va da răspunsul atât vocal, cât și transcrierea pe ecranul aplicației. Dacă nu puteți vorbi, puteți activa această funcție și făcând dublu clic pe butonul din spate.

4.4 Conversație

După activarea asistentului vocal, puteți purta o conversație instantanee cu acesta și îi puteți pune întrebări. Răspunsurile vor fi afișate în secțiunea "IA" din panoul inferior al aplicației și vor fi redată și prin **difuzorul integrat** în ochelari.

4.5 Traducere

Ochelarii KSIX Spectrum dispun de un sistem de inteligență artificială care traduce în timp real în peste 139 de limbi. Această funcționalitate îți permite să ai o conversație bilingvă într-un mod ușor și natural.

1. Puneți ochelarii și înmânați telefonul persoanei cu care vorbiți.
2. Când vorbești, cuvintele tale sunt transcrise și afișate **traduse pe ecranul telefonului mobil**, astfel încât persoana cu care vorbești să le poată citi în propria limbă.
3. Când interlocutorul său răspunde vorbind la telefonul mobil, traducerea este **redată în timp real prin difuzorul încorporat în ochelari** și apare, de asemenea, **transcrisă pe ecran**.

5. Recomandări privind siguranța, întreținerea și utilizarea

Citiți toată documentația și instrucțiunile furnizate înainte de a utiliza produsul. Utilizați numai accesorii compatibile cu produsul. Curățați produsul în mod regulat cu o cârpă uscată. Asigurați-vă că produsul este deconectat de la priză sau oprit în timpul curățării. Mențineți ușile și conectorii produsului curați și fără praf și murdărie pentru a asigura o conexiune adecvată. Evitați deteriorarea produsului. Nu aplicați o presiune excesivă asupra niciunei părți a produsului. Dacă produsul are un cablu, nu îl îndoiiți și nu trageți de el cu forță excesivă pentru a evita deteriorarea acestuia. Nu expuneți produsul la un nivel de umiditate mai mare decât cel prevăzut. Dacă produsul este rezistent la lichide, clătiți-l cu apă dulce și uscați-l după orice imersie sau utilizare în lichide. Păstrați întotdeauna produsul într-un loc uscat, ferit de umiditate. Țineți produsul departe de materiale inflamabile și nu îl expuneți la foc, surse de căldură sau temperaturi extreme. Când nu îl utilizați, deconectați produsul de la priză și păstrați-l într-un loc curat și uscat, ferit de umiditate și murdărie. Dacă pătrunde apă în produs, deconectați- ul imediat de la orice sursă de alimentare sau dispozitiv la care este conectat. Nu utilizați produsul în alte scopuri decât cele pentru care a fost proiectat. Nu utilizați produsul dacă observați vreun defect vizibil. Nu deschideți, nu dezamblați și nu încercați să reparați produsul pe cont propriu. Aceste acțiuni invalidează garanția. Păstrați produsul la îndemâna copiilor. Reciclați produsul în conformitate cu normele și reglementările locale de mediu.

Dacă produsul include o baterie, mențineți starea de încărcare între 20% și 80% din capacitatea sa pentru a prelungi durata de viață a bateriei.



6. Avertisment legal

Atlantis Internacional, S.L. declară că acest produs îndeplinește cerințele esențiale și orice alte dispoziții aplicabile sau obligatorii ale Directivei 2014/53/UE. Funcțiile și caracteristicile descrise în acest manual se bazează pe testele efectuate de Atlantis Internacional, S.L. Este responsabilitatea utilizatorului să inspecteze și să verifice produsul în momentul achiziției. Atlantis Internacional S.L. nu își asumă nicio responsabilitate pentru orice daune personale, materiale sau financiare sau orice daune aduse dispozitivului dvs. care rezultă din utilizarea necorespunzătoare, abuzul sau instalarea incorectă a produsului. Condițiile garanției sunt disponibile pe ksixmobile.com/warranty. Certificatele de conformitate CE pot fi accesate pe ksixmobile.com/CE.



7. Eliminarea echipamentelor electrice și electronice

Toate dispozitivele cu acest simbol sunt clasificate ca deșeuri de echipamente electrice și electronice (DEEE) în conformitate cu Directiva 2012/19/UE și trebuie eliminate separat la un punct de colectare adecvat. Nu le eliminați împreună cu deșeurile menajere. Dacă dispozitivul utilizează baterii, acestea trebuie scoase și depuse la un punct de colectare specific. Dacă bateriile nu sunt detașabile, nu încercați să le scoateți; acest lucru trebuie făcut de un profesionist calificat. Eliminarea și reciclarea separată contribuie la conservarea resurselor naturale și la prevenirea efectelor nocive asupra sănătății umane și a mediului care pot rezulta din eliminarea incorectă. Prețul final al acestui produs include costul gestionării mediului pentru tratarea adecvată a deșeurilor generate. Pentru mai multe informații, contactați furnizorul dvs. sau autoritățile locale responsabile cu gestionarea deșeurilor.